

## Visita del Caudillo a la refinería de Escombreras Inauguró S. E. la central térmica y el monumento dedicado a los héroes del "Castillo de Olite"

### "Unidos y en pie, podemos lograrlo todo, pero divididos por la política de partidos volveríamos a la España vencida"

#### Palabras de S. E. el Jefe del Estado al pueblo de Cartagena al recibir la medalla de aquella ciudad

Discurso pronunciado por Su Excelencia el Jefe del Estado en Cartagena.

"Cartageneros: Acabo de recibir de manos de vuestro alcalde la Medalla de la ciudad, con la que ha querido honrar mi pecho y unirme a los hijos de Cartagena. A los hijos de Cartagena estaba unido desde aquellos tiempos de nuestra Cruzada, cuando el pueblo de Cartagena sufría todo el tudibrio y los crímenes de la zona roja y ansiaba la llegada de las fuerzas nacionales para liberarla; me uní, más a ella cuando se alzaron vuestras armas en los últimos tiempos de la guerra para expulsar a la escuadra roja y pedirais nuestro socorro, que os enviáramos en un espíritu de unión y socorro; y me sentí unido a vosotros en el sufrir de estos campos secos y sus ansias naturales de sus riego, en todos esos anhelos que venían esperando y sufriendo los vaivenes de la política, para la realización de aquellas promesas enojadas de una España mejor que nunca le haba. (Grandes y prolongados aplausos.)

Hoy habéis visto en vuestra tierra la virtualidad del Movimiento nacional, que hace años pudieran considerarse co-

## Asimismo presencié unas maniobras de la Escuadra

### Clamorosos homenajes de adhesión fueren tributados a Franco por Albacete, Murcia y Cartagena, que le ofreció la Medalla de la ciudad

Albacete. — Su Excelencia el Jefe del Estado pasó por esta capital el domingo por la tarde. Toda la carretera de circunvalación y las calles de la ciudad aparecieron engalanadas. A la entrada de Albacete se encontraban todas las autoridades provinciales y locales, a quienes el Caudillo saludó sonriente a su paso, así como con la mano a la muchedumbre, que se agolpaba a todo lo largo del trayecto para testimoniarse su adhesión, entre vitores y aclamaciones.

Murcia. — Un clamoroso y triunfal recibimiento tributó el domingo la capital murciana al Caudillo de España al hacer su entrada en la ciudad a las 6,35 de la tarde.

Desde el pueblo de Espinardo, a unos cuatro kilómetros de la capital, el vecindario, congregado a ambos lados de la carretera, vitoreó clamorosamente al Caudillo, que a su llegada y mientras el gentío le testimoniaba su entusiasmo fervorosamente, se dirigió al Gobierno civil, donde fue cumplimentado por las autoridades. También visitó el Ayuntamiento, desde donde continuó viaje a Cartagena.

En la gloria de España la multitud le aclamó con ímpetu y el Generalísimo saludó sonriente a la multitud que agitaba millares y millares de pañuelos.

Al abandonar Su Excelencia el edificio del Ayuntamiento, volvió a desbordarse el entusiasmo popular, que incesantemente le acompañó hasta su salida de la ciudad.

Al pasar por el pueblo de El Palmer, el vecindario se lanzó a la calle con la banda de música, vitoreándole con entusiasmo, prosiguiendo viaje hacia el puerto de La Cadená. A lo largo de esta carretera de Murcia a Cartagena, de 160 kilómetros, los campesinos, a la orilla de sus tierras, saludaban entusiasmadamente al Jefe del Estado, que correspondía desde el coche continuando su triunfal viaje hacia la ciudad hermana de Cartagena.

La capital murciana vibró de gozo y toda ella fue un ascua de luz y de entusiasmo en homenaje al Caudillo que, por segunda vez, honraba a la ciudad con su visita y cuya huerta, hace años desolada por las inundaciones, es ya una alfombra de verdor que mostró sus frutos al paso del Jefe del Estado por la rica vega del Segura. — Cifra.

EN CARTAGENA. — A las siete y media en punto de la tarde del domingo, Su Excelencia el Jefe del Estado, hizo su entrada en Cartagena.

En la Plaza de España había formada una compañía con bandera, escuadra y música, que le rindió los honores de ordenanza. Su Excelencia, acompañado del alcalde, entró en la Plaza de España, que había levantado un arco triunfal con banderas y reposteros y en el que daban guardia de honor los maceros del Ayuntamiento. En los montes que rodean dicha plaza se disparaban fuegos de artificio y el numeroso público allí congregado vitoreaba al Caudillo al triple grito de: "¡Franco, Franco, Franco!" y entre atronadores aplausos.

El Generalísimo fue cumplimentado por todas las autoridades y entre grandes aplausos y acompañado del alcalde en un coche descubierto, continuó su paso triunfal hasta el templo del Santo Hospital de la Caridad, donde Su Excelencia fue recibido por el obispo de Cartagena, Junta de Gobierno del establecimiento benéfico y otras personalidades. Bajo palio hizo su entrada hasta el altar mayor, en el que se venera la imagen de la Virgen de la Caridad, Patrona de la ciudad y ante la que el Jefe del Estado oró unos momentos. Seguidamente, el prelado inició el cántico de la Salve popular. Terminada la ceremonia religiosa, el Generalísimo Franco abandonó el sagrado recinto también bajo palio y, al igual que a la entrada, fue despedido por el público con el mayor entusiasmo. — Cifra.

OFRENDA DE LA MEDALLA DE LA CIUDAD

Cartagena. — Su Excelencia el Jefe del Estado, desde el templo del Santo Hospital de la Caridad, merced al Ayuntamiento, en cuyo Salón del Trono fue recibido por el ministro de Marina, almirante Abárzuza y todas las autoridades civiles, militares y eclesiásticas de la ciudad.

El Generalísimo presidió un solemne acto, en el cual y en medio de una gran ovación, el alcalde le hizo ofrenda de la primera medalla de la ciudad, que le fue impuesta entre grandes aplausos.

Su Excelencia, ante los requerimientos de la multitud estacionada frente al Palacio municipal, salió a uno de los balcones, desde donde dirigió la palabra al vecindario. Las palabras del Caudillo fueron interrumpidas constantemente con aplausos y vitores.

Seguidamente, el Generalísimo Franco, abandonó el Ayuntamiento y se dirigió a Capitanía General, donde se alojó. Durante el trayecto, el enorme gentío que se agolpaba en las calles, le hizo objeto de cálidas demostraciones de afecto y simpatía.

De nuevo el Generalísimo, al llegar al palacio de Capitanía General, fue objeto de una clamorosa ovación por parte del público estacionado en los alrededores y ante la puerta del edificio, ovación que duró más de una hora.

En Capitanía, el Caudillo fue recibido por los jefes de Cuerpo de Ejército y de la Armada. El Caudillo, cenó en la intimidad.

EN LA DARSENA DE ESCOMBRERAS

Cartagena. — Su Excelencia el Jefe del Estado llegó a las 11,15 de la mañana de hoy, lunes, a la base de la darsena de Escombreras en la hacha rápida número 23. Los barcos surtos en el puerto, todos ellos engalanados, al apreciar la citada hacha, hicieron sonar sus sirenas.

(Pasa a quinta página)

## AUDIENCIA DEL PADRE SANTO A CINCO MIL ENFERMOS Y TULLIDOS

### Pío XII les exhortó a aceptar la voluntad de Dios y a sobrenaturalizar el sufrimiento

Ciudad del Vaticano. — El Romano Pontífice recibió en audiencia celebrada en el patio de Belvedere, del Vaticano a unos 5.000 miembros del "Centro de voluntarios del sufrimiento", enfermos y tullidos.

Su Santidad se trasladó de Castelgandolfo al Vaticano para asistir a esta audiencia y dirigir la palabra a los enfermos. Manifestó que lamentaba vivamente no poder estar en más estrecho contacto con la muchedumbre doliente, compartiendo las ansiedades y angustias de cada uno, llevar serenidad al espíritu de cada uno.

"Os veis angustiados — dijo — con la idea de vuestra inutilidad en el Mundo. Pero aquí, como en una gran máquina, cada cosa, hasta la más ínfima, sirve para el funcionamiento del conjunto."

"Hágase la voluntad de Dios — amados hijos e hijas — vosotros no habéis sido llamados para obrar, sino para aceptar, siempre con serenidad, y si es posible con alegría. En esta aceptación de las condiciones de vida se realiza el deseo de Dios en vosotros. En las noches en que no podéis dormir y teméis impedir el sueño de los demás, Jesús está a vuestro lado. Aprended a escuchar su palabra, tanto más perceptible, cuanto mayor es el silencio. Aprended a dirigirle la palabra. Veréis y constataréis cuán bondadoso es el Señor."

"Oreos vuestro sobrenatural sufrimiento — les dijo por último — podéis salvar a tantos inocentes, volver al recto camino a tantos que lo han perdido, gular a tantos que han perdido la luz, devolver la serenidad a aquellos que han caído en las garras de la angustia." — Efe.

## El satélite artificial pasó sobre Madrid en la noche del domingo

### Encima de Barcelona fue registrado ayer por la mañana

#### También está girando alrededor de la Tierra el proyectil intercontinental que lo lanzó



Washington. — A. A. Blagonravov, de Rusia, examina el modelo norteamericano de satélite artificial terrestre que se exhibe en la Academia de Ciencias, donde científicos de varios países se han reunido para celebrar una conferencia con motivo del Año Geofísico Internacional. — (Foto Cifra)

Madrid. — Alrededor de las 23,45 del domingo el satélite artificial ruso pasó por encima de Madrid, a una altura de unos 900 kilómetros. Durante cerca de 25 minutos se captaron perfectamente sus señales radiofónicas. Su sonido es parecido a una máquina de escribir, aun cuando de tonos más agudos que ésta, como si lo que se oyese en Madrid a través de un altavoz colocado para captarlas. Se encontraban el Observatorio astronómico con el subdirector don Enrique Gullón, los señores Arroyo, Pensado y Lorón que se ocupaban de todas las observaciones.

Desde el punto de vista técnico no es posible hacer observaciones a estas horas ya que el satélite artificial sólo puede ser posible verle al anochecer, en un momento en que, dada su altura, a él le dé el Sol, mientras que la Tierra está en penumbra. De noche, no hay posibilidad, igual que de día, de hacer ninguna observación. Para ello sería preciso que el satélite llevase interior. A la hora citada del atardecer, se le vio como una estrella de séptima a octava magnitud. El señor Gullón añade que en una información aparecida en la Prensa se ha dicho erróneamente que se le veía como a la estrella polar. Esto es inexacto, ya que la estrella polar es de magnitud segunda.

Los sonidos que emite el satélite tienen interés, porque es probable

(Pasa a última página)

## Promoción del Arma de Caballería ante el Caudillo



Madrid. — S. E. el Jefe del Estado durante la audiencia concedida a la comisión de generales y jefes del Arma de Caballería, presidida por el subsecretario del Aire general Lacalle, que cumplimentó al Caudillo con motivo de la celebración del XL aniversario de su promoción. — (F. Cifra)

## Hoy, inauguración de curso en la Academia Universitaria de Derecho

### Al acto asistirá el Excmo. y Magnífico Sr. Rector de la Universidad de Valladolid

Hoy, comenzarán los solemnes actos con que la Academia Universitaria de Derecho inaugura el Curso Académico 1957-1958.

Procedente de Valladolid llegará, a las doce y media, a nuestra ciudad el Excmo. y Magnífico Sr. Rector de la Universidad, Catedrático de Derecho Civil de la Facultad de Derecho, Dr. D. Ignacio Serrano; a quien acompañarán el decano de la citada Facultad y catedrático de Derecho Mercantil, Dr. D. José Girón Tena y el decano del Colegio de Abogados de Valladolid y catedrático de la Universidad, Dr. D. Vicente Guiltarte.

En primer lugar, harán una visita oficial a la Academia de Derecho, en la que serán recibidos por el R. P. Rector y claustro de Profesores del Centro y la totalidad del alumnado.

A continuación se trasladarán al Ayuntamiento, donde, tendrá lugar a una de la tarde una solemne recepción ofrecida por las autoridades burgalesas a tan ilustres visitantes.

Después, en la Diputación, se celebrará un banquete, al que asistirán rector, los representantes de la Facultad de Derecho de Valladolid, Ayuntamiento y Diputación en Pleno y claustro de profesores de la Academia de Derecho de Burgos.

Por la tarde, a las siete y media, en el salón de actos de la Diputación, se verificará la solemne apertura del curso universitario, que será presidida por el Excmo. y Magnífico Sr. Rector. La lección inaugural estará a cargo del profesor de la Academia, D. Juan Durán Valdés.

La Dirección de la Academia de Derecho invita a tan solemne acto a todos los profesionales del Derecho de Burgos, Instituciones Culturales y Centros Docentes.

## Entrevista Dulles - Gromyko, en Nueva York

### Oficialmente se anuncia que se aclararon intenciones y posiciones, pero Washington formula ciertas reservas

#### Nuevo plan norteamericano para el desarme

Washington. — El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Gromyko, se ha reunido con el secretario de Estado norteamericano, Foster Dulles, para tratar sobre cuestiones referentes al desarme; tensión del Oriente Medio y otros motivos de fricción Este - Oeste. Gromyko declaró a los periodistas que el lanzamiento del satélite artificial ruso era "una buena noticia", pero se negó a comentar si sus conversaciones con Dulles tenían alguna relación directa con el lanzamiento del satélite. — Efe.

## COMUNICADO OFICIAL

Washington. — Tras la entrevista celebrada por el secretario de Estado norteamericano, Dulles, y el ministro ruso de Asuntos Exteriores, Gromyko, ha sido facilitado un comunicado conjunto que ha "facilitado la aclaración de las intenciones y posiciones de los respectivos Gobiernos sobre la mayor parte de las cuestiones que les conciernen mutuamente y —añaden— creemos que las conversaciones de esta tarde han sido muy provechosas a este respecto. Las cuestiones principalmente tratadas fueron el Oriente Medio, desarme, situación europea y contactos entre Rusia y Estados Unidos." — Efe.

## OTROS FORMENORES

Washington. — El ministro soviético de Asuntos Exteriores, Gromyko, mantuvo la postura energética del Kremlin en lo que respecta a las relaciones entre el Este y el Oeste durante la conferencia que sostuvo ayer con el secretario norteamericano de Estado, Foster Dulles.

## Se casa en Cintra la princesa Teresa Orleans con un industrial portugués

### Entre los mil invitados asistieron los Condes de Barcelona y destacadas figuras de la nobleza

Lisboa. — Se ha celebrado la ceremonia de la boda de la princesa brasileña Teresa Orleans y portugués Ernesto Martorell y Caldero. Han asistido más de mil invitados y la ceremonia tuvo como escenario la capilla de la quinta de "Anjinho", en Cintra, residencia de los condes de París. Entre los asistentes figuraban Humberto de Italia, los condes de Barcelona, los condes de París, la duquesa de Braganza, el príncipe Pedro de Orleans, los duques de Wurtemberg y el príncipe Miguel de Grecia, así como los embajadores de España, Brasil y Francia. — Efe.

## Se frustra un atentado contra el Gobierno uruguayo

Montevideo (Uruguay). — Un complot para derrocar al Gobierno uruguayo ha sido descubierto por la policía. El golpe de Estado había sido fijado para primera hora de la mañana de hoy.

Un miembro del Departamento de bomberos, varios militares y elementos de la policía, se hallan complicados.

Los elementos subversivos proyectaban ocupar varios edificios del Gobierno y asesinar a varios miembros del Gobierno. Asimismo, se disponían a bombardear varios locales.

Las autoridades hacen indagaciones con el fin de detener a todos los posibles sospechosos, que tuvieron contacto con el complot, descubierto el domingo, para derribar al Gobierno y matar a "uno más" de los nueve miembros del Consejo Nacional uruguayo. — Efe.

## Apertura de curso en el Instituto de Enseñanza Media

A la izquierda, presidencia del solemne acto de apertura de curso, celebrado a mediodía de ayer en el Instituto de Enseñanza Media. A la derecha, el director del Centro, Sr. Ruiz G. de Linares (D. Leandro) pronunciando su discurso de apertura. (Foto "Fede")



## Comienza en Madrid el Congreso Histórico Municipal Interamericano

Concluyen las pruebas nucleares de EE. UU.

Rusia ha hecho explotar un artefacto de hidrógeno

Pleven, encargado de formar nuevo Gobierno para Francia

Ha muerto en Valencia Fray Agustín M. Hospital antiguo prior de Miraflores

(Información en cuarta página)



LAS PALMAS ENCAJA OTRA GOLEADA EN SU TERRENO

Victoria del Español en el Metropolitano por 3-2, sobre el Atlético de Madrid

Empate del Madrid en Valencia a dos tantos y del Atlético de Bilbao en Pamplona

NO puede dudarse ya de que la grife ha hecho estragos en el equipo de Las Palmas. El 7-0 de hace ocho días, propinado por el Barce-

CON empate a dos terminó el partido entre el Osasuna y el Atlético de Bilbao, en San Juan. La igualdad se logró, pese a que los locales consiguieron ponerse con un dos a cero favorable en el marcador.

CON el tanteo de 3-0 finalizó el encuentro Zaragoza-Real Valladolid, desarrollada con manifiesta superioridad zaragojeña, por lo que el resultado refleja bien la marcha del encuentro.

OTRA vez ha caído la U. D. Las Palmas ampliamente batido en su propio terreno, esta vez frente a un Celta. Al persistir las reservas en el equipo canario, tuvo que alinearse un equipo plagado de reservas, que, además, actuó completamente desorientado.

EL Barcelona venció por 6-1 al Jaén, en su nuevo y flamante campo "Juan Gamper", siendo este el primer partido de Liga que en él se celebra.

EL Granadilla, aunque con muchos apuros, venció por 1-0 al Gijón, con lo que se ha ganado su primera victoria en la competición. El primer tiempo finalizó con empate a cero y el dominio se alteró.

CON 3-0 ganó el Sevilla, a la Real Sociedad. En general, el partido fue de escasa calidad, ya que ni uno ni otro equipo realizó un buen partido.

Rotundo y merecido triunfo del Burgos, en "La Balastera"

Demostrando mayor potencia, conjunción y técnica que el Castilla, le derrotó por 4-0

Manceñido, Rojo, Arnedillo y Lorenzo autores de los goles

Palencia. — (Servicio de la Agencia Mencheta especial para DIARIO DE BURGOS). — Con el resultado de cuatro a cero, a favor del Burgos finalizo, el partido entre el Castilla y Burgos, jugado esta tarde, en La Balastera.

A las órdenes de Cabrillo, de Salamanca, los equipos se alinearon de la siguiente forma: BURGOS: Beitia; Basarte, Barrios, Pachin; Castillo, Herrera, Emilio, Arnedillo, Lorenzo, Manceñido, Quico Pérez.

Castilla: Gato; Carrido, Martín, Báñez, Gus, Tito; Suazo, Tascón, Galindo, Ballón, Tino. En los primeros minutos presionó el Burgos que se acercó peligrosamente hasta el área castillana. Fruto de esa presión es el primer gol, marcado, a los ocho minutos en una falta sacada por Quico, que remató por bajo Manceñido.

A los 10 minutos, un balón bombardeado por Rojo lo remata Arnedillo a la red, consiguiendo el segundo tanto burgalés. Estos dos goles en frío desconciertan algo a los palentinos, que juegan un tanto desordenadamente sin precisar las jugadas.

Por su parte el Burgos, bien apoyado por medios y defensas, liga y profundiza más.

A los 24 minutos un avance de Suazo, es interceptado dentro del área, con la mano por Castillo. El penalty contra el Burgos, lo desaprovecha Tascón al lanzarlo fuera.

El Castilla reacciona algo, reaprovechando, el Burgos. Los locales hacen peligrar en algunos momentos el marco de Beitia, pero sin efectividad.

A los 40 minutos, un bonito avance de Lorenzo, con centro desde la misma línea de corner, lo remata Rojo, marcando el tercero para el Burgos con lo que terminaría el primer tiempo.

En la continuación se cree algo el ritmo de juego. Se observan buenos avances por ambas partes, siempre más peligrosos por la del Burgos que pese a su ventaja no se repliega y ataca continuamente, tentados, que emplear a fondo la defensa castillista para ahuchar balones de su área.

A pesar de ello lucha con entusiasmo y en avance realizado a los 35 minutos están a punto de marcar los locales, pero el defensor derecho burgalés, saca el balón de la misma línea de meta, cuando se colocaba, batido ya el portero.

A los 37 minutos se lesiona el

defensa del Castilla, Carrido, retirándose y jugando este equipo con diez jugadores, por lo que la presión de los burgaleses, se acentúa.

Faltando unos segundos para terminar, un mal saque del portero es aprovechado inteligentemente por Lorenzo que bombea la pelota por encima de Gato, marcando el cuarto y último tanto a favor de su equipo. Poco después sin variaciones terminó el encuentro.

EL BURGOS DEMOSTRO POTENCIA, CONJUNCIÓN Y TÉCNICA.

Palencia. — (Servicio de Mencheta especial para DIARIO DE BURGOS). — El Burgos demostró en este partido, potencia, conjunción y técnica, superior a los locales. Se pasó bien la pelota profundizando en las jugadas, siempre apoyadas en unas sólidas líneas de cobertura.

La delantera, rápida e incisiva, fue a por todos los balones, chutando sin vacilaciones y en todas las oportunidades que se le ofrecieron.

El Castilla por su parte, con varios reservas, jugó quizá un poco intimidado por la fama del contrario, no rindiendo lo habitual.

Los dos primeros goles marcados en frío acabaron por desconcertarles.

El resultado, tal como se des-

arrolló, el partido es justo. Desde el primer momento, el Burgos salió decidido a inclinar la balanza a su favor. Replegó un poco a Manceñido, para servir de enlace entre la media y la vanguardia y, los delanteros, demarcaronse continuamente, llegando repetidas veces hasta la demarcación del meta local, disparando con rapidez y potencia hasta que, logrados los dos tantos iniciales, (bien es cierto, que fueron conseguidos con un poco de suerte, pues el primero, se debió a un fallo del portero local) demostraron excelentes condiciones y sobre todo agilidad de movimientos.

La media y la defensa se entendieron muy bien y cubriendo de hombre a hombre a los palentinos impidiendo que éstos, en la segunda parte, cuando presionaron más, pudieran dar una marcha más favorable al partido.

Del Castilla ya hemos dicho que jugaron con cierto complejo de inferioridad. Por el Burgos cabe destacar la actuación de Manceñido, Emilio, Lorenzo, un interior de mucha clase, y Barrios, en la defensa, bien asistido por sus laterales. La media dominó a placer a la rival.

Por el Castilla, únicamente el trío defensivo y Tito.

El árbitro, que traía línea de Salamanca, estuvo bien.

Merecida victoria del Juventud sobre el Juvenil de Zamora por 2-1

Pese a la poca fortuna de sus delanteros y de una graciosa concesión del árbitro, que originó el gol de los zamoranos

A punto estuvo de repetirse en este Juvenil-Juvenil, el mismo resultado de la temporada anterior, es decir, empate a un. De haber sucedido así, los factores determinantes de tal tropiezo hubiera que haberlos buscado en la actuación de la delantera burgalesa —poca afortunada en el remate final— y en la graciosa concesión que el árbitro de turno, Sr. Mazón, nuevo en esta plaza, hizo al Juvenil, al transformar una mano sin intención y sin el menor peligro, en penalty contra los locales, entre las justas protestas de la mayoría del público y el asombro general.

Realmente tuvo que existir algo de ofuscación en el árbitro, para decretar penalty a consecuencia de un balón que en su bote fue a la mano de Pace; pero, repetimos, sin que la jugada implicara peligro o cortidura alguna. Sin embargo, se tiró el penalty por el interior Santiago y con él llegó al gol del empate para los zamoranos. Esto sin duda, justamente, a los nueve minutos de la segunda parte, después de haber terminado la primera con 1-0 favorable a los locales.

Ya durante el tiempo anterior, el Juventud tuvo ocasión de consolidar su victoria, especialmente en el transcurso de la primera media hora. No obstante, quedó en solitario el tanto conseguido por Petache, a los siete minutos, al rematar con dureza un balón despejado flojamente por la zaga visitante, a la salida del segundo córner que se botaba contra su marco. Luego hubo una serie de remates de Rufino, de Morral, de Casiano y de Rial, que no terminaron en gol por verdadera providencia, amén de un gran disparo de Rufino repelido por el travésaño. Era evidente que la inspiración y la fortuna no estaban aliadas con los delanteros del Juventud en este día y por tal motivo se materializaron algunos excelentes servicios de Casiano y no encontraba continuidad la brega corajuda e incansable de Petache, buen medio y rematador sobrado de esa fortuna que a sus delanteros faltó.

Transcurrida la media hora inicial, tomó el Juvenil la iniciativa del encuentro y dominó, aunque lo hiciera casi siempre abusando de una serie de eglobitos, que son la antítesis del fútbol. No hay que olvidar que la traducción de fútbol-ballo es balompe y abusar de esas cabeceitas y balones aéreos, no hace más que aburrir al respetable y esterilizar los esfuerzos de los propios jugadores. Iniciada la segunda parte, persistió el Juvenil en sus ataques —con los defectos antes apuntados— y a los nueve minutos llegó el conseguido del Sr. Mazón, que le permitió empatar.

A partir de este momento volvió el Juventud a la carga, en rápida reacción y espoleado, sin duda, por los gritos de aliento y la injusta sanción de que había sido víctima. Su esfuerzo tuvo premio a los veintidós minutos, en una gran jugada de Casiano. El menudeo y habilismo interior supo internarse, atravesar a varios contrarios y ceder retrasado, magníficamente, para que Petache, de nuevo lanzado al ataque, rematara raso e imparablemente a la red. Fue el tanto que resolvía el partido y, a pesar de la posterior reacción forastera, que daba la victoria al Juvenil. Victoria merecida, porque, aunque tuvo defectos, nadie puede negar que produjo el remate a puerta. Si bien fuera



EL JUVENIL DE ZAMORA QUE PERDIÓ EL DOMINGO EN ZATORRE

con escasa fortuna, como ya hemos reconocido al principio.

En las filas del conjunto burgalés hubo varias presentaciones ante el público de Zatorre. Primera, la de Miravalles, quien tuvo que alinearse sin una preparación previa suficiente. Cumplió, aunque su trabajo no fué excesivo. En la primera parte detuvo, merced a su gran colocación, un tiro durísimo y potente del extremo derecho. En la defensa debutó en Zatorre y con el Juvenil, el central Frías, quien por sus facultades y el pundonor que pone en la lucha, se captó las simpatías generales. Quizá haya que puntificar algunas cosas, derivadas de su ingenuidad; pero sus excelentes facultades y aflicción extraordinaria, pueden convertirle en elemento positivo. Los dos medios también fueron nuevos vistiendo la camiseta verde del Juvenil en el campo burgalés. Arañuetes actuó más bien en plan defensivo, desarrollando un labor de marcaje a su interior, al que consiguió anular o, al menos, no le permitió evolucionar a gusto. Petache, el otro medio, se mostró incansable y fué quien más empujó a su equipo hacia adelante. Si algo quedaba para redondear un debut afortunado, ahí quedaban los dos goles de su equipo obtenidos por él. Buena adquisición la de este muchachito.

De los eviejitos, Juez, en el puesto circunstancial de defensa; y Pace, cumplieron. En la delantera, el más destacado fué Casiano, con su vario ordenador y habilísimo. Puso varios balones, que debieron terminar en goles y fué él quien realizó la jugada que Petache transformó en el tanto de la victoria. Espinosa no encontró su sitio, en su deseo de desplazarse continuamente hacia el centro. Morral II actuó discretamente, para terminar desapercibido, por bajar en el segundo tiempo a reforzar la media y mantener la mínima diferencia obtenida. Rial y Rufino pudieron ser los goleadores de la jornada. El primero malogró varios remates por mostrarse lento en la concepción de las jugadas y el segundo, por atravesarse de balón en diversas oportunidades.

No obstante y según ya es proverbial en el Juventud, unos con más fortuna y otros con menos, todos pusieron a contribución la cualidad inestimable de su gran entusiasmo en la defensa de los colores que defienden.

El Juvenil, sin llegar a una actuación sobresaliente, nos pareció más equipo que los otros que llevamos vistos esta temporada, excepción hecha del Zamora. Posee un porte

El Club Ciclista Burgalés prepara dos grandes reuniones de pista para el sábado y domingo próximos

Cuenta ya con Atmeller, Esmatges y Saura

También el día del Pilar habrá un interesante partido de fútbol y otros de cesta-punta

Al final de esta semana se ofrecen dos días festivos seguidos: el sábado y el domingo, lo que parece haber estimulado a todas las entidades deportivas locales a organizar diversas pruebas y partidos.

Recientemente dábamos cuenta de que el Club Ciclista Burgalés venía gestionando la organización de unas grandes pruebas en pista. Podemos anticipar que estas tendrán lugar el sábado y domingo próximos; es decir, que serán los días de carreras bien interesantes en el Velódromo, ya que para enfrentarse a Talamillo, en gran forma e imbatido este año en la "pista" burgalesa, se traerá a auténticos y acreditados "foists". Según nuestras noticias, existe ya acuerdo con Atmeller, que ostenta el título de campeón nacional de persecución en pista y junto a éste su compañero inseparable Esmatges. Como es sabido, estos dos forman una de las parejas más cotizadas en los velódromos catalanes y balares y ellos fueron quienes defendieron el pabellón español, con gran éxito, en los "Seis Días" de Nueva York del presente año. Junto a éstos vendrán otro especialista como es Gabriel Saura y es posible que aún se consiga el concurso de alguno más. Es decir, que la reunión va a tener mucha "sháisa". Asimismo el día del Pilar, por

la tarde, se disputará en Zatorre un interesante partido de fútbol, ya que enfrentará al que virtualmente ostenta el título de campeón burgalés (capital), como es el San Miguel-SESA, frente al campeón provincial, como es el Miranda C. F.

Encuentro de grandes alicientes para apreciar directamente a los valores juveniles de nuestro fútbol, que ha sido organizado por la "Pascua del Deportista", en colaboración con SESA.

Se disputará ambos una copa donada por el asesor religioso de la "Pascua".

También para ese día está anunciada una interesante reunión de cesta-punta en la frontón de la Deportiva.

En definitiva, que festejos no faltan, ciertamente.

Celebración de pruebas de selección en la Ciudad Deportiva

El domingo por la mañana se efectuaron en la Ciudad Deportiva las pruebas atléticas preparatorias para seleccionar el equipo burgalés que acudirá a Madrid los días 11, 12 y 13 del actual, en que se disputarán los campeonatos juveniles. Tomaron parte cerca de medio centenar de muchacho. Los resultados fueron los siguientes, en los primeros clasificados.

- 100 m. vallas (bajas).—1, Julio Rodríguez, 21" 2/10; 2, Roberto Solas, 23" 1/10; 3, 000 m.—1, Antonio Gallego, 10' 38" 5/10; 2, 300 m.—1, Santiago Inclán, 39" 2; 2, Gili Velázquez, 41" 5/10; 3, 1,000 m.—1, Mariano Palomo, 5' 41 m.; 2, Julio Rodríguez, 5' 15 m.; 3, 1,500 m.—1, Gregorio Martín, 1' 37" 2/10; 2, Miguel Ángel Herrera, 1' 55"; 3, 2,000 m.—1, Mariano Palomo, 10' 2/10; 2, Arturo Miguel, 10' 6/10; 3, 3,000 m.—1, José María Peña, 1' 45 m. (fuera concurso); 2, Avelanosa, 1' 45 m.; 3, Arturo Miguel, 1' 35 m.; 4, 1,000 m.—1, Antonio Ortas, 3' 15" 8/10 (fuera concurso); 2, Daniel Merino, 3' 30"; 3, 150 m.—1, Mariano Palomo, 18" 4/10; 2, Arturo Miguel, 19" 2/10; 4, 300 m.—1, José María Peña, 33.68 m. (fuera concurso); 2, Santiago Inclán, 28' 95 m.; 3, Rosino, 27' 35 m.; 5, 100 m.—1, Torres, 31.50 m.; 2, Royuela, 30.53 m.; 6, Feso (5 Ker.),—1, José María Peña 15.15 m. (fuera concurso); 2, Santiago Inclán, 13' 50 m.

El D. Mirandés ganó en Vitoria por 1-0

El tanto del triunfo fue logrado en el último minuto del encuentro

Miranda de Ebro. — (Servicio especial). — Poco faltó al partido del domingo en Vitoria, ya que no hubo juego por ninguno de los dos equipos. Pero, en cambio, se mantuvo la emoción hasta el último minuto, en que el Mirandés obtuvo el tanto de la victoria.

Las líneas defensivas de ambos equipos han sido superiores a las de ataque, y el resultado normal muy bien pudiera haber sido un empate a cero. El tanto del Deportivo Mirandés, marcado por Becerra, se logró justamente cuando faltaba un minuto para concluir el encuentro y fué el fruto del mayor dominio ejercido por el equipo burgalés, especialmente en la segunda parte.

El árbitro, que había sido recusado por el Mirandés, estuvo, como de costumbre, casero. Escamoteó un penalty a favor de nuestro equipo, sacando la pelota de la línea y a los pocos minutos favoreció al Vitoria, con otro penalty, que, por fortuna, para el conjunto mirandés, fué lanzado fuera.

Por el Mirandés, ya hemos dicho que destacó el cuarteto defensivo. Junto a él, el centro en la media. La delantera se mostró remisa en el tiro a gol. Desde luego ha sido superior en conjunto al equipo de Vitoria, que se ha mostrado con semejantes características a las de nuestro "once".

MIRANDES: Arocena; Nebreda, Iriondo, Lizaso, Ocio, Muguruza; Magriñán, Escudero, Becerra, Uncilla y José Mari.

Vitoria: Pérez Rey; Espinosa, Echevarría II, Arrieta; Manolo, Izagarbe; Cañaveras, Ugaldé, Alberto, Arleta y Alda.

Desde Miranda se desplazaron numerosísimos aficionados para presencia el encuentro.

Resultados y clasificaciones

Table with columns for teams and scores. Includes sections for PRIMERA DIVISION, TERCERA DIVISION, and SEGUNDA DIVISION.

Representantes

Para vender en capitales y pueblos lo solicita importante fábrica de embutidos que también dispone de un gran almacén al por mayor de productos alimenticios. Fabricamos toda clase de embutidos y vendemos toda clase de artículos de ultramarinos y coloniales. Damos buena comisión. Dirigirse apartado de Correos núm. 191. PALMA DE MALLORCA.

Industriales Comerciantes anunciándose en DIARIO DE BURGOS conseguirán una propaganda eficaz

Advertisement for INMOVIX real estate agency, featuring a woman's face and contact information for Mirar, Parar y Sildar.

# Evacuación de dos poblaciones de las Azores a causa de la creciente erupción de un volcán

### Puede correr también peligro otra ciudad

Lisboa.—En dramáticas condiciones se realiza la evacuación de las poblaciones de Capelo y Playa del Norte—en las Azores—que se ven barridas, al igual que toda la costa, por las piedras y cenizas arrojadas por el cercano volcán en erupción.

También la misión científica presidida por el profesor Orlando Ribeiro (venida aquí para estudiar la actividad del volcán y el pequeño islote surgido a raíz de la misma) abandonó Fayal, ya que allí resulta muy difícil la visibilidad y la respiración.

El citado geógrafo afirmó que el no aparecer en la existencia de un peligro inmediato aunque considera conveniente la evacuación de la zona.

Desde luego se trata de la erupción volcánica más fuerte de las Azores, cuyos volcanes no habían entrado en actividad desde principios del siglo pasado. El catedrático Orlando Ribeiro, se muestra preocupado por la dirección del viento y la intensidad de la actividad volcánica, ya que si las cenizas siguen cayendo, como esta mañana, la población de Fayal—dijo—puede correr grave peligro.

La erupción alcanza gran intensidad a las once de la mañana de hoy, apareciendo casas y calles de cenizas. Una lluvia inmensa cayó sobre la ciudad fría, acompañada de ceniza fría y cubrió con un negro manto los pastos y campos del Norte.

La actual erupción hace el número 44 de las registradas en la historia del archipiélago.—Efe.

# Inaugúrase en Madrid el sexto Congreso histórico municipal interamericano

## En Barcelona se exhibe una reproducción del satélite que lanzarán los EE.UU.

Madrid.—En el salón de actos del Instituto de Cultura Hispánica, dió comienzo el domingo el VI Congreso Histórico Municipal Interamericano. Presidió el acto inaugural el ministro de la Gobernación D. Camilo Alonso Vega, acompañado por el alcalde de Madrid y presidente del Congreso Conde de Mayalde y de otras altas personalidades, entre las que figuraba una nutrida representación del Cuerpo diplomático iberoamericano.

El secretario del Congreso saludó a todos los participantes en la reunión y después se dió lectura a un mensaje del presidente del Brasil, formulando sus mejores votos por el éxito de las tareas.

Seguidamente intervinieron los delegados brasileño, norteamericano y chileno y a continuación el alcalde de Madrid pronunció unas palabras de gratitud y bienvenida.

Por último pronunció un discurso el ministro de la Gobernación, quien destacó la enorme influencia de los Municipios españoles en los acontecimientos internos de España, pues contribuyeron decisivamente a la unidad ibérica. Hizo notar que nuestra Patria llevó a América la institución del Municipio, con su misma raíz de esencia popular y termino deseando los mayores éxitos a los miembros del Congreso, que declaró inaugurado en nombre del jefe del Estado y del Gobierno español.—Cifra.

### INAUGURACION DE CURSO EN GRANADA

Granada.—En el paraninfo de la Universidad se celebró a mediodía la solemne apertura del curso académico, que ha re-

vestido este año extraordinaria brillantez porque se ha considerado este como la iniciación de los conmemorativos del cuarto centenario de la muerte del emperador Carlos V, fundador de esta Universidad y por la imposición de los primeros birretes de doctores "honoris causa" a los profesores doctor Bernard Spatz, anatómico y neurologo alemán y al geólogo francés doctor Paul Fallot.

Comenzó el acto con la lectura por el jefe del S.E.U. del distrito universitario, señor Palomares Díaz, del mensaje que dirige a los estudiantes el jefe nacional del S.E.U. y a continuación el catedrático de la Facultad de Farmacia, señor Sáenz de Buruaga, leyó el discurso de apertura que versó sobre el tema: "La quimioterapia del paludismo".

Seguidamente se dió lectura a un telegrama del ministro de Educación Nacional señor Rubio, en el que lamenta profundamente que su enfermedad le impidiera estar presente en este acto de apertura de curso.

Después se procedió a la ceremonia de investidura de doctores "honoris causa" a los profesores Spatz y Fallot, subiendo ambos a la cátedra, invitados por el rector y pronunciando un corto discurso hablando a continuación sus respectivos padriños.

Por último, el rector señor Sánchez Agesta pronunció un discurso para resaltar las figuras eminentes de la ciencia europea que son los profesores Bernard Spatz y Paul Fallot. DON SALVADOR MORENO, PRESIDENTE DE LA TRANS-MEDITERRANEA

Madrid.—El ex-ministro de Marina, don Salvador Moreno Fernández, ha sido designado presidente del Consejo de la Compañía Transmediterránea al dimitir con carácter irrevocable por motivos de salud el que lo fue hasta el momento, don Ernesto Anastasio Pascual.

También se ha nombrado director de dicha Compañía al coronel de Intendencia de la Armada don José Gutiérrez del Álamo y secretario general don Luis Novoa.—Cifra.

### APERTURA DE CURSO EN LA UNIVERSIDAD PONTIFICIA DE SALAMANCA

Salamanca.—Se ha celebrado la apertura de curso de la Universidad Pontificia. Se ofició primero una misa del Espíritu Santo en la iglesia de la Clero-cia y a continuación en el aula magna de la Universidad se procedió al acto de apertura.

Presidió el acto el Cardenal Primado, doctor Pla y Deland, con el gran cabillo de la Universidad y obispo de Salamanca, doctor Barbadillo; rector de la Universidad literaria, doctor Beltrán de Heredia y los obispos de Tuy, doctor López, de Zamora, doctor Castellort, y el rector de la Universidad Pontificia, doctor Turrado.

Con el ceremonial de ritual, hicieron profesión de fe todos los profesores ante el Cardenal Primado, finalmente, el gran cabillo de la Universidad Pontificia, pronunció unas palabras declarando abierto el curso.—Cifra.

### REPRODUCCION DE SATELITE NORTEAMERICANO

Barcelona.—Esta tarde se han iniciado las reuniones técnicas de los delegados del Congreso que se celebrarán en el edificio del Consejo Superior de Investigaciones Científicas.

En la secretaría del Congreso se ha expuesto a los congresistas una reproducción del satélite artificial norteamericano que los Estados Unidos se proponen lanzar en la primavera próxima, esta reproducción ha sido donada por el congresista y científico norteamericano Mr. Andrews G. Haley, uno de los principales promotores del satélite norteamericano.

La reproducción mide unos ochenta centímetros y su escala es la de uno a veinticinco. Consiste de un cuerpo de tres cohetes, en el interior del último de los cuales se encuentra el satélite que ha de ser colocado en la zona de su órbita. De estas reproducciones sólo existen tres en el mundo: una, regada a la Reina Federica de Grecia; otra que posee un almirante de los Estados Unidos y el tercero que se encuentra en Barcelona. Esta reproducción que ha sido donada por Mr. Haley a don Julio Mariscal, presidente de la Agrupación Astronáutica española, ha sido donada a su vez por éste al congreso con objeto de que sea considerada como "trofeo marial" al científico que aporte el trabajo astronómico más interesante al congreso de Barcelona.—Cifra.

### EL SEÑOR ALONSO VEGA EN BARCELONA

Barcelona.—Ha llegado el ministro de la Gobernación, don Camilo Alonso Vega. Esta tarde estuvo en el gobierno civil, donde le recibió por el titular del Organismo don Felipe Acuña Colunga con el que mantuvo una cordial entrevista.

También llegó el ministro sin cartera, señor Gual Villalbi.

# El "Herald Tribune" publica una entrevista con el Caudillo

Nueva York.—Bajo el título de "Franco, firme, sereno y confiado", presentado a cuatro columnas, el periódico "New York Herald Tribune" publica la entrevista que con S. E. el jefe del Estado español mantuvo en San Sebastián el redactor del citado diario Mr. Robert Donovan.

La entrevista está dedicada a describir la jornada veraniega de Su Excelencia y el ambiente de trabajo que, aún en esa época, pesa sobre el mismo.—Efe.



Madrid.—Ha llovido en Barcelona, sobre todo en Menorca, habiéndose recogido 13 litros por metro cuadrado en Mahón. A última hora llovía en el Litoral catalán. En el resto, el tiempo ha sido bueno, con bastantes nubes altas.

Tiempo probable: Las lluvias del Litoral catalán se extenderán hacia levante y hacia el interior, alcanzando a toda la vertiente mediterránea. Inestabilidad en ambas mesetas. Aumento de la nubosidad en el Estrecho de Gibraltar. Aumento lento y progresivo de la nubosidad en el Nordeste de la Península.

Las temperaturas de Madrid han sido de 20,6 grados a las 14 horas y de ocho grados de cuatro a siete. Las extremas de España han correspondido a Córdoba, con 29 grados y a Soria, con un grado.—Cifra.

# Ha fallecido en Valencia Fray Agustín M.ª Hospital

## Fue Prior de Miraflores hasta hace dos años

Ayer se recibió en la Cartuja de Nuestra Señora de Miraflores la triste noticia del fallecimiento del Rvdo. Padre Fray Agustín María Hospital, Prior que fue de nuestro monasterio cartujano, hasta el año 1955.

El virtuoso y ejemplar monje era antes de ingresar en la Orden de San Bruno, el Excmo y Rvdmo. señor doctor don Juvenio Hospital de la Puebla, Obispo titular de Kaunan (China) y entonces, además, administrador apostólico de las misiones de Hunan septentrional.

Habia nacido el ilustre finado el 4 de Febrero de 1870 en Vilheles de Valgavia (Palencia), por lo que contaba en la actualidad 87 años de edad, y muy joven, en Septiembre de 1886, ir-

### Galpe de mano de los rebeldes argelinos en una población donde está un Cuartel general francés

Argel.—Ocho personas resultaron muertas y trece más heridas durante un atentado de los nacionalistas argelinos, en la población de Sidi Bel Abbes (cuartel general de la Legión extranjera francesa).

Los rebeldes lanzaron bombas de mano y abrieron fuego con armas automáticas desde un coche lanzado a buena velocidad a través de las calles más importantes de la ciudad. Una de las bombas de mano estalló dentro de un café matando a un sargento de la Legión e hiriendo a otras cinco personas, cuatro de ellas muchachas jóvenes.

### Rusia hace estallar un, al parecer potente artefacto de hidrógeno

Londres.—Radio Moscú anuncia que la Unión Soviética ha hecho estallar "un potente artefacto explosivo de hidrógeno de nuevo diseño". Añadió que la explosión se produjo ayer y que en interés de la seguridad de la población y de aquellos que participan en la prueba la explosión ha sido realizada a gran altura.

El anuncio de la Agencia Tass, divulgado también por Radio Moscú es poco frecuente. Rusia acostumbra a revelar sus pruebas nucleares bastante después de haber sido llevadas a cabo.

La rápida divulgación de la noticia de la prueba parece indicar que los soviets quieren hacer ver al Mundo que, en efecto, poseen una supremacía científica mundial, tal como dijeron al anunciar el día 4 la existencia y lanzamiento del primer satélite artificial.—Efe.

### LLAMAMIENTO

Vienna.—Los oradores que han intervenido en la primera sesión plenaria de la agencia mundial de energía atómica para usos pacíficos han dirigido urgentes llamamientos para que dicha organización no se convierta en otro "foco" de propaganda para el Este y el Oeste y no sea simplemente un nombre.

Al mismo tiempo los delegados intervinieron solicitando una estrecha cooperación entre las 60 naciones miembros en lo que se refiere a los intercambios de material desintegrable y de informaciones científicas y técnicas.

### NORTEAMERICA PONE FIN AL PLAN DE EXPLOSIONES EN NEVADA

Angel's Peak (Nevada, Estados Unidos).—El ingeniero nuclear "Morgan" ha sido hecho explotar a las cinco de la mañana (una de la tarde, hora española) y con él se ha puesto fin a la serie de 24 explosiones previstas en Nevada para la Primavera y el verano de este año. El artefacto se hallaba suspendido de un balón de plástico, a unos 150 metros sobre la llanura de Yucca, a 110 kilómetros al Noroeste de Las Vegas.

La explosión, de fuerza equivalente a la de una cantidad de trinitrotolueno comprendida entre 5.000 y 10.000 toneladas, proyectó a gran altura el conocido hongo, y el resplandor se apreció a muchos cientos de kilómetros de distancia, mientras que el desplazamiento de aire levantaba una verdadera tormenta de polvo y arena en el desierto.

### EE. UU. SE DISPONE A LANZAR UN COHETE DE IMPULSIONES MULTIPLES

Washington.—Las fuerzas aéreas de los Estados Unidos se disponen a lanzar al espacio un cohete de impulsiones múltiples que alcanzará una distancia superior a la lograda por el satélite artificial de la Tierra.

En círculos generalmente bien informados se ha declarado que el cohete, cuyo radio de acción oscila entre los 1.600 y 1.400 kilómetros, está listo para ser lanzado, desde hace algún tiempo, en el atolón de Eniwetok, en el Pacífico.

El cohete será trasladado a 35.000 metros, en una plataforma suspendida de un globo y desde dicha altura será lanzado al espacio. El cohete será lanzado con fines de investigación. LOS SUPERFANTAS ESTAN DANDO MUCHAS PREOCUPACIONES

gresó en la Orden de Agustinos Eremiticos, efectuando sus estudios eclesiásticos en los monasterios de La Vid y El Escorial.

Ordenado sacerdote en Madrid el año 1894, inmediatamente después salió para Filipinas, siendo destinado a las misiones de Ilocos. Tras de varias vicisitudes, pasó, en 1897, al pueblo de Tayu, corriendo la misma suerte de los demás religiosos en la revolución de 1898: año y medio de prisión en poder de los insurrectos.

Volvió a Manila en 1899 y allí residió hasta 1901 en que salió para China, a las misiones de Hunan, en cuyo apostolado permaneció diez años. Su gran labor misional hizo digno del episcopado a Fray Juvenio Hospital que el 18 de Septiembre de 1911 era preconizado con el título de Obispo de Kaunan y nombrado, el mismo tiempo, vicario apostólico de las misiones de Kaunan septentrional (China).

Fue consagrado Obispo en la Iglesia de los Padres Agustinos, de San Pablo, por el propio arzobispo de Manila, asistido por dos obispos de Filipinas.

El 28 de Mayo de 1918 y obtenido el correspondiente permiso, recibió el hábito de cartujo en Aula Dei (de Zaragoza), donde efectuó su profesión el 29 de Mayo del año siguiente, tomando el nombre de Fray Agustín María. En 1922, fue nombrado Vicario de la misma Casa y el Capítulo del año 1929 le designó Prior de Aula Dei.

Se le nombró visitador de las provincias de Francia y España y vino a Miraflores, como Prior, el 12 de Noviembre de 1938. El Capítulo General de 1955, a instancias suyas le hizo "Misericordia", lo que quiere decir, aceptación de su renuncia a la jerarquía prioral, trasladándole a Porta Coeli (Valencia), donde pocos meses después fue nombrado Prior.

En Capítulo celebrado en Mayo de este año, volvió de nuevo a concedérselo "Misericordia", siendo nombrado "Autliquos", de la Comunidad, donde ha fallecido el viernes último.

Bajo su mandato, la Cartuja de Miraflores cobró gran auge, incrementándose considerablemente el número de vocaciones, a tal punto que es hoy ya de Burxos, una Comunidad numerosa. Obra suya fue el restablecimiento de la Cartuja de Jerez.

En la última época de su priorato en Burxos, efectuó dos viajes a Portugal para ocuparse de la fundación de una Cartuja en Évora, obra que va por muy buen camino, al extremo de que, probablemente, será ocupada la Cartuja, completamente reconstruida por el conde de Villalba, en fecha muy próxima.

La noticia del fallecimiento de Fray Agustín María Hospital, causará en la ciudad, profundo sentimiento, puesto que el ilustre finado gozaba de gran número de amistades, captadas por las virtudes que adornaban al ejemplar monje cartujano.

Ante la muerte de éste, expresamos a la observante Comunidad de Miraflores nuestra condolencia por el humano pesar que tan señalada pérdida significa para ella, a la vez que nos unimos a sus fervorosas plegarias por el eterno descanso del alma del finado.

### RENÉ PLEVEN, ENCARGADO DE FORMAR UN NUEVO GOBIERNO PARA FRANCIA

Paris.—René Pleven, político moderado que va ha sido dos veces jefe del Gobierno francés, accedió en la noche del domingo a intentar de nuevo formar un Gobierno francés que resuelva la difícil crisis política planteada.

Pleven lo manifestó así esta mañana al presidente René Coty. COMENZAN LAS GESTIONES

Paris.—René Pleven ha empezado las negociaciones con los derechistas e izquierdistas para formar Gobierno.

Se desarrolló en una atmósfera sombría puesta de relieve por las declaraciones del ex-presidente del Consejo, Guy Mollet, de que Francia podría correr el mismo destino que la República de Weimar, cuya inestabilidad terminó con la dictadura de Hitler.

Pleven ha impuesto condiciones y una ha sido que los dirigentes políticos garanticen que permanecerá en el Poder durante un año con objeto de poder ocuparse de los graves problemas económicos del país y encontrar una solución a la guerra argelina.

No parece muy probable que la división Asamblea nacional le conceda el Poder. Pleven piensa resolver la crisis formando un Gabinete con los socialistas y los conservadores. Los últimos se negaron a aceptar los planes financieros de Mollet y los primeros han afirmado que no respaldarán a un Gabinete que no opere plenamente su política. Por esto parece que Pleven está condenado al fracaso. NEGOCIACIONES

San Marino.—Los dos Gobiernos sanmarinenses rivales, han iniciado seriamente negociaciones para poner fin a la situación creada hace tres semanas, mediante unas nuevas elecciones con las que puedan dar su conformidad los dos bandos.—Efe.

# Cae un avión naval francés

## Perecieron el vicealmirante Lancelotti y otras cuatro personas

Cannes (Francia).—El vicealmirante Lancelotti y cuatro miembros de la aviación naval francesa han perecido al estrellarse en causas no determinadas aún, el D.C-3 de la base naval de M. reaux. El trágico accidente produjo apenas había despegado el avión del aeródromo de Cannes.—St. Cassien.—Efe.

### EL VICEALMIRANTE LANCELOTTI MANDO LAS FUERZAS FRANCESAS DE INVASION DE SUEZ

Cannes (Francia).—El vicealmirante Lancelotti, jefe del personal del Ministerio de Marina, mandó las fuerzas francesas en la invasión de Suez.—Efe.

### DOCE MUERTOS EN CHOQUE DE VEHICULOS

Fortaleza (Brasil).—Doce personas han resultado muertas treinta y dos heridas en un choque entre dos camiones transportadores a trabajos agrícolas a sus campos de bajo.—Efe.

### MÁS DE 2.000 PERSONAS AFECTADAS DE GRIPE EN QUINTANAR DE LA ORDEN

Un joven muerto por colapso cardiaco al ver caer una chispa eléctrica

Toledo.—Más de dos mil enfermos, aquejados de gripe, asistían en Quintanar de la Orden. Casi la mitad del pueblo ha sido afectado, en mayor o menor medida, por esta enfermedad, aunque no se ha producido ni un solo caso grave. Se supone que ha sido contagiada por los feriantes que llegaron procedentes del pueblo leonés de Real de San Vicente, de donde también se han registrado muchos casos recientemente. En la población sólo se conoce algún caso, en el Seminario.

### MUERTO DE UN COLAPSO CARDIACO

Gerona.—Durante una tormenta que descargó en las inmediaciones del pueblo de Susqueda una chispa eléctrica penetró por la chimenea de la casa de campo denominada "El Mayor", de aquel término y hijo mayor de la casa. Pedro Sola, de 24 años, soltero, leció instantáneamente a causa un colapso cardiaco que le produjo la muerte.—Cifra.

### INFORMACIONES

Se vende en Burgos, en Librería Espolón y Librería Lain Calvo.

CUANTO DINERO PRECISE PARA COMPRAR EN 150 ESTABLECIMIENTOS COMERCIALES, SOLICITELO A

### Créditos Aragón, S. A.



## Estreno de «El sol sale para todos» y «Dos docenas de rosas rojas»

### Recital de Mariemma, «ballet» de Cuevas folklore y otras novedades

MADRID.—(Servicio de ARGOS especial para DIARIO DE BURGOS. Prohibida la reproducción).—La última semana de Septiembre ha sido de inusitada actividad escénica, mientras que en la anterior la única novedad importante fue la presentación de Carmen Morell y Pepe Blanco en el Maravillas, en la revista de Blanca Flores, Labrés, maestros Montorio y Bernal. «Siete novias para mí solo», que obtuvo un rotundo éxito.

«EL SOL SALE PARA TODOS», EN EL MARÍA GUERRERO.—Por primera vez inaugura temporada, un teatro con obra de un novel, Francisco Casanoviá, joven periodista santanderino, quedó finalista en el «Concurso de Escenografía y con el estreno de la obra de teatro «María Guerrero». Le gustó a su director, Claudio de la Torre, y propuso su estreno para tan solemne ocasión, aprobándolo la Dirección General de Cinematografía y Teatro. «Esto debe servir de aliento a los que empiezan. Difícilmente se hubiera estrenado en un teatro comercial, ya que su montaje es complicadísimo. El decorado, de Emilio Burgos, realizado por Manuel López, representa una casa con el portal, la escalera y cuatro viviendas en dos pisos.

Esto de los escenarios múltiples es muy peligroso, sobre todo para un novel, máxime cuando hay actores tan notables como «Nuestra ciudad», de T. Wilder, e Historia de una escalera», y «Hoy es fiesta», de Bueño, Vallejo, Demuestra valentía el joven autor, al desafiar este riesgo, aunque no consigue ganar del todo la partida. «Lo mismo podemos decir de su gran ambición al acometer los problemas familiares de ese pequeño mundo familiar cuando están tan recitadas aquellas obras de tema, similar. Por esta valentía y noble ambición, por la viveza del diálogo, por el aliento humano de los personajes, por los efectos dramáticos limpiamente conseguidos y por la firme promesa de buen autor, saludamos y felicitamos a Casanoviá con la complacencia de admiradores y compañeros.

En el momento, como queda dicho, y en la interpretación de la comedia, de un extensísimo reparto, Claudio de la Torre ha puesto todo su entusiasmo y todo su sabor. Realmente era difícil coordinar, anar y matizar el movimiento, la acción y la palabra en compartimientos estrechos, pero Claudio de la Torre lo consiguió con la misma suavidad que en las distintas secuencias de una película. Y la labor de todos—María Carmen Díaz de Mendoza, Ángel Pérez, María Isabel Pallares, Rafael Alonso, Victoria Rodríguez, Jacinto Martín, etc.—se hizo acreedora a los aplausos que recibieron en unión de autor y director.

«DOS DOCENAS DE ROSAS ROJAS», EN EL REINA VICTORIA.—Lozano Borró ha dado una nueva y meritoria versión con el título de «Dos docenas de rosas rojas» a la obra de Benedito que hace años tradujo José Juan Cadenas con el de «Dos docenas de chivitas». Y con ca-

rácter de estreno le ha presentado Fernando Granada, con Tina Gasco y José Bódalo, Manuel Díaz González y Lolita Gómez, en un trabajo interpretativo que mereció los más calurosos aplausos. La comedia es una farsa intransigente, pero divertida y amable, que hace pasar un rato sumamente agradable.

«UN DESEO LLAMADO FOLKLORE, EN EL MADRID.—Con junto de estampas, compuestas por este título, que ensambra un conchaista, Valerio y maestro Solano, hizo su presentación ante sus paisanos la simpática y querida artista madrileña Mariel Reyes, que fue aclamada y oseguada con flores, compartiendo los ardorosos aplausos con Hurtado de Córdoba, Lolita Jurado, María Rosa Encinas, Nati Piñero, Moscatelli, etc.

MARIEMMA Y EL «BALETO» DE CUEVAS, EN LA ZARZUELA.—Dos espectáculos de categoría se han sucedido, en este escenario consagrado a la danza y a la música. Después del excelente recital de danza de esa alada mujer que es Mariemma y en el que alcanzó un éxito sin tasa, se presentó el ballet de fama mundial del marqués de Cuevas, que igualmente gustó mucho, aunque en orquesta, en presencia y en otros detalles es todavía más lo que cabía esperar.

LOS MUNECCOS DE PODRECCA, EN EL ESLAVA.—Estas marionetas italianas componen todo un pequeño mundo de fantasía. Gracia, picardía, elegancia, poesía y pedricos nos dicen que aliento humano infunde Podrecca a sus muneccos. Es un espectáculo que gusta mucho, porque los pequeños actores de Podrecca elevan al público a regiones de humor y de ensueño.

REAPERTURA DEL ESPAÑOL, COMEDIA Y MARTIN.—En esta semana han inaugurado la nueva temporada, repitiendo las obras con que cerraron la anterior, el Español, con «El diario de Ana Frank»; la Comedia con «Una muchacha de Valladolid», que ahora es Elia Montes, con Alberto Closas; y el Martín, con «El fin del mundo de Claver y ese filón interminable de La chacha, Rodríguez y sus padres reparaciones que han vuelto a alcanzar el aplauso del respetable.

«LA VENGANZA DE DON MENDO», EN VILLAVICIOSA DE ODÓN.—Por sí había habido poco en esta semana, el domingo, con motivo del Día de la Provincia y patrocinado por la Diputación provincial, se celebró en el castillo de Villaviciosa de Odón un acto de homenaje al inolvidable autor madrileño don Pedro Muñoz Sosa, marqués de nuestra Cruzada, con la representación de la graciosa farsa en su propio ambiente, y a cargo de Maruchi Fresno, José Luis Ozorio, y otros destacados artistas, con una inteligente dirección de Gustavo Pérez Puig. Hizo el ofrecimiento del homenaje el escritor y diputado provincial señor Pombo Angulo.

D. FRESNO RICO

Haga su encargo en Talleres Gráficos "DIARIO DE BURGOS" TARJETAS DE VISITA, CARTAS TIMBRADAS, SALUDAS, INVITACIONES, ETC.

# El testamento del Aga Kham ha hecho surgir conflictos en el seno de la familia

## La madre de Karim y la Begum están empeñadas en una sorda batalla por la influencia sobre el nuevo Aga Kham

Por Eva SANDERS

La sonrisa de Karim, el nuevo Aga Khan es triste y misteriosa, velada por una extraña melancolía. Es como un símbolo claramente expresivo de una personalidad compleja. Una personalidad que se mezcla de encontrados sedimentos educativos, que poco a poco, se han ido poniendo en su alma en las distintas etapas de su preparación para el elevado puesto que algún día estaba llamado a ocupar.

Esta sonrisa no es nueva en el rostro de Karim, pero sí ha adquirido su tristeza desde que el fallecimiento de su abuelo y el "voluntad de Alá" lo han convertido, con apenas veinte años de edad, en jefe de una comunidad espiritual que cuenta con noventa millones de adeptos.

### ENTRE DOS AFECTOS

Hasta entonces, Karim era un muchacho tranquilo y serio que apenas llamaba la atención en la Universidad norteamericana donde estudiaba. Hoy, no sólo ocupa un lugar destacado en la actualidad mundial, sino que siente sobre sus espaldas el peso de una enorme responsabilidad cuyo significado no siempre es reconocido en Occidente.

Por si esto fuera poco para nublar la sonrisa de un muchacho, ahora Karim se sabe objetivo de la lucha entre dos mujeres con las que se siente unido por el afecto. Dos mujeres que desde la más tierna infancia le han temido y mimado con el mayor amor: su madre, la princesa Joan Ali Khan, que antes de su matrimonio con Ali llevó como apellido la marca de una de las célebres cervezas del Mundo, y la Begum, la esposa del su abuelo el fabuloso Aga Khan III, y a la que Karim quiere como si fuera su propia abuela y con la cual pasaba largas vacaciones.

Entre estas dos mujeres que hoy luchan por el amor de Karim, hay una gran diferencia substancial. Su madre, la ex esposa de Ali Khan es una aristócrata inglesa que se divorció de Guinness, el rey de la cerveza, para casarse con Ali, en 1936, y que durante algunos años acompañó a su esposo en los actos oficiales en que este tomaba parte como presunto heredero de la jefatura religiosa de los ismaelitas; una inglesa que visitó el sari, alenderando la alegre esperanza de poder llegar a usar un día el alto título de la Begum.

### UNA FRANCESA DE LA CLASE MEDIA

La actual Begum, o mejor dicho la viuda de Aga Khan III, puesto que en realidad ya no tiene derecho al uso de ese título que sólo podrá ser usado por la esposa que tome Karim, es un tipo en lo físico como en lo espiritual sino la antítesis, si algo más diferente de la aristocrática Karim, Delgada, y seca la una; alta y perfectamente formada la otra. Yvette Blanche Labrousse, que este es el nombre de soltera de la viuda del Aga Khan, la sola Begum que hoy aman y reconocen noventa millones de personas, es una hija de la pequeña burguesía francesa, que hoy, a los cincuenta y un años de edad, conserva la mayor parte de su belleza y toda la distinción que la hizo destacar entre las más encopetadas damas de la alta sociedad.

El carácter bondadoso y dulce de la Begum ha hecho, según palabras de su propio esposo, que la vida de éste en los últimos años fuera bella y tranquila como el suave deslizarse de un río.

### UNA MISIÓN DIFÍCIL

Durante estos viajes por los países donde viven repartidos los ismaelitas, el Aga Khan se dio cuenta de la comprensión mutua que desde el primer instante se

estableció entre sus súbditos espirituales y su esposa, que convertida a su religión, parecía tener una visión especial de los problemas de esa comunidad religiosa. Y sin duda sería entonces cuando el Aga Khan, hondamente preocupado desde hacía tiempo por el problema de su sucesión, tomaría la decisión de designarla como consejero espiritual de su heredero.

Esta es una misión difícil. Y la dificultad se ve acentuada por los desacuerdos que, a causa del testamento, parecen existir entre Ali y Sadruddin. Desacuerdos que pese al último ruego del difunto Aga Khan a sus herederos no recurrir jamás a los tribunales en el caso de que surgieran desacuerdos en la repartición de los bienes, son ya del dominio público.

El Aga Khan sabía que su sucesión daría lugar a disgustos entre sus aliados. Lo que tal vez no supiera es que se llegaría a tal extremo de tirantez como el que hoy parece existir en el seno de la familia. El hecho de que la Begum no asistiera al matrimonio de Sadruddin parece indicar que las relaciones entre las dos últimas esposas del Aga Khan, André Carton, madre de Sadruddin, e Yvette Labrousse, tampoco son muy amigables.

### EL CONCEPTO DE LA FAMILIA DEL AGA KHAN

Entre Yvette y André existió siempre una especie de sorda hostilidad. Esto no era agrado del Aga Khan que, pese a haberse separado en 1943 de André

por "desacuerdos de caracteres" y de amar profundamente a su nueva esposa la Begum, no había dejado de guardar una gran estimación por André.

No hay que olvidar que como buen mahometano el concepto del matrimonio del Aga Khan difiere totalmente del punto de vista occidental y cristiano. Para él no era comprensible el hecho de mantener una unión matrimonial cuando ésta se había convertido en desgracia. Sus propias palabras, pronunciadas en relación con su separación de André expresan claramente estas ideas. El Aga Khan dijo en aquella ocasión:

"La princesa André, mi tercera esposa, y yo nos separamos materialmente, pero nuestro mutuo afecto, nuestro respeto y nuestra verdadera amistad no han sido, en modo alguno, afectados por esta separación."

Sin duda la Begum no estaba muy de acuerdo con esta opinión de su marido, pues una esposa no siempre comprende que su marido pueda sentir "afecto" y "amistad" por otra mujer, sobre todo si antes estuvo casado con ella. Es por eso que, aunque las relaciones entre las dos últimas esposas del "dios" de los ismaelitas fueron siempre correctas, ellas evitaron encontrarse, cosa no siempre fácil.

### ¿QUE TRAERA EL PORVENIR?

Así puede explicarse el porqué la Begum no ha asistido al matrimonio de Sadruddin. Apartadamente, el pretexto ha sido, como era natural el luto y el

dolor por la muerte de su esposo querido. Es sabido, sin embargo, que tanto la Begum como el difunto Aga Khan no veían con gusto este matrimonio del hijo menor. También puede existir otro motivo: la Begum no quería asistir a una ceremonia donde la "otra Begum", la tercera esposa del Aga Khan, representaría el papel más importante.

En todo esto está, bien claro que, como el Aga Khan suponía, su muerte podía muy bien originar serias divergencias en el seno de una familia que permaneció unida mientras vivió la cabeza y sosten. Ahora el jefe familiar es un muchacho de no más de veinte años en el que todos quieren influir y principalmente dos mujeres: su madre, que no se resigna a perder su influencia sobre el hijo, al que, por otra parte, se ve más frecuentemente en unión de la Begum, y esta última, quien por expreso deseo del Aga Khan se ha convertido en consejera del nuevo Aga Khan IV, mientras éste no logre lo experiencia y el conocimiento de los asuntos de índole oficial inherentes a sus obligaciones.

Quien conseguirá imponer su influencia es cosa que el porvenir nos dirá. Por otra parte es posible que Karim tenga sus propias ideas y no deje que las influencias extrañas presionen en él.

(Una exclusiva de la Agencia "Mirospa", para DIARIO DE BURGOS) Prohibida su reproducción.

# Servicio y servidores

Esmero y agrado en quien sirve, además de competencia profesional

Y consideración y cordialidad en quien recibe el servicio, sin mostrarse jamás áspero ni soberbio

Por Fernando CASTAN PALOMAR



TODOS, cortesmente, somos servidores, aunque en las fórmulas epistolares haya declinado un poco el suscribirse como tales. Ya no es tan general como era la frase de su "seguro servidor" antepuesta a la firma, antes obligada por el uso en toda

carta dirigida a persona con la que no existe amistad. Como la de "besa su mano", y más modernamente "estrecha su mano", frases también que ya son menos usuales, porque el "afectuosamente le saludó" está sustituyendo, en las más de las cartas, a la anterior etiqueta.

Pero no es este el caso. Hablo de servidores asalariados. Esero, el taxista, el camarero, el acomodador del cine, el limpiabotas, todo aquel que, tras su prestación personal, nos dice amablemente: "Servidor". Y hablo también de los muchachos llamados "de servicio", aunque de éstas muy poco, porque es tema del que bastaría hablar a las señoras y porque es cuestión muy intrincada para medida por lo leve del reportaje.

Servir no es ser servil, porque el servil no es siervo, en cuanto a esta palabra encierra de esclavitud. Y cada vez, por fortuna, el concepto del servidor y del esclavo son más claramente distintos. Se sirve en beneficio de otra persona, pero sin que ello exija anular la propia. Todos conocemos — y en todas las actividades — servidores que tienen una fuerte personalidad y que la denotan en este trabajo como la demostrarían en cualquier otra. Por lo general todo servicio que ha de prestarse al público requiere cortesía, afabilidad y fino trato. En el servicio particular, ya es otra cosa; puede ser que la criada tenga un carácter bondadoso o puede ser que le tenga hirso; y con una u otra cualidad cabe que resulte muy hacendosa y eficaz en las faenas de la casa o que venga a mostrarse torpe y holgazana, inepta y rompeplatos, que el genio, bueno o malo, es cosa aparte de la validez en los quehaceres domésticos.

### EL CRIADO, EL "MAYOR", EL "BARMAN", EL CAMARERO Y LA SEÑORITA DE LA CAFETERIA

Me encanta la extrema delicadeza de los viejos servidores de los viejos casinos. En algunas ciudades españolas quedan aún casinos señoriales de muy solemne hechura novecentista, con grandes lienzos y pesados cortinajes, con pesadas figuras de bronce que sostienen ramos de lámparas y con techos altos y muy adornados de artesones. Son estos servidores de esos antiguos casinos como criados de cada grande. Y criados se les llama, que no otra cosa, y suelen ser de edad avanzada, peliblanco y muy pulcros. Recuerdan a qué desolados señores sirvieron en tiempos pretéritos, señores de aquellos con barbas frondosas o con otros bigotes alucinados. Y saben ser ceremoniosos sin empalagos, atentos sin familiaridades y pacientes sin malos humores.

Así viene a resultar también la tonca del "maitre" de hotel, que ha de ser — y lo es — hombre muy bien educado, respetuoso y agradable, que ha de hacerse, con su comprensión, simpático al cliente y que ha de tener siempre una elegante tolerancia para cualquier rareza que advierta en los gustos gastronómicos de algunos de los parroquianos.

Cabe decir lo mismo del "barman". De las relaciones del "barman" con el cliente, hace muy precisas observaciones Pedro Chichote, en su reciente libro "El bar en el mundo". "Es de mal efecto — dice — encontrar al "barman" de tertulia a la puerta del establecimiento o jugando a los dados con sus compañeros o con los clientes". Y dice también: "Un buen "barman" debe ser un buen diplomático para conseguir lo que se proponga en beneficio del negocio, sin rozar susceptibilidades y sin crearse antipatías".

El camarero es, en los clásicos cafés españoles, toda una institución. Toda una institución que pone en pie recuerdos de estudiantina, de cuando no sólo fibaba el café de la tarde y el café de la noche, sino que, además, era capaz de prestar un duro, si hacía mucha falta, sin requerir luego por ello créditos ni intereses. Ha sido siempre el camarero amigo de escritores y artistas. Una vez me contó el poeta Emilio Carrere que en un café que hubo en la madrileña calle de San Bernardo, servía un camarero llamado Agapito que permitía a los escritores pagar las cenas con vales.

En alguna broma le decían: "Te vas a encontrar con un rincón de vales y sin dos pesetas." A lo que Agapito contestaba: "No importa. Tendré una buena colección de autografos."

Así es la tradicional confianza del camarero en los parroquianos asiduos, y así también su solicitud y campechanía. Y hay más: el camarero español, aun para el cliente desconocido, es, por lo general, andalaz de buen servir y le fino trato. Los extranjeros que vienen a nuestras ciudades lo reconocen así.

Claro es que la modesta cafetería donde todo es como improvisación y siempre entre prisa y prisa, no se establecen apenas relaciones asiduas entre el cliente y el servidumbre, con la que está desapareciendo la limpieza y confianza que había entre las antiguas tertulias de café y los camareros que las servían. Lo que si subsiste — dicho sea en elogio de las señoritas de las cafeterías y del personal masculino que en estas trabaja — es la amabilidad con la clientela y el esmero en el servir. Y esmero y agrado, aparte de su competencia profesional, es lo que, fundamentalmente, debe caracterizar a quien sirve.

### EL BUEN ANIMO EN EL SERVIDOR

La amabilidad con el sereno agrado de la propia del vecino a quien abre la puerta, es signo de que se puede estar en un servicio tan incomodo como es el de pasar la noche en la calle y acertar a comportarse con simpatía. Se confirma así la sentencia de Plauto: "La mitad del trabajo excusa el que con buen ánimo le tome". En la diligencia, el celo y el afable trato con que el sereno cumple su cometido, está también ese buen ánimo.

El sereno también es un servidor muy atento y que casi nunca se aventura a pasar de lo que es el quien lleva la majada en la mano, a formular opiniones contrarias a las de los clientes.

— ¿Qué le parece, don José, el bastante de la corrida del domingo? —

— Muy manso. —

— ¿Quizá el cuarto toro dio buen juego, pero en general está usted en el ciento, fue un encierro muy manso. —

Aquí se ve a ver la cabal observancia de esa fórmula que he oído repetir a muchos comerciantes: "El cliente siempre tiene razón". Porque, a lo mejor, resulta que al ganado de esa corrida se le dio un poco de la mansedumbre que fue muy particular de ese señor a quien están descañonando.

Insisto en que nada esto supone servilismo. En la atención y el respeto del servidor. Por eso, al servidor hay que tratarlo con toda consideración y toda cordialidad, como adecuada replica a su buen ánimo para servir ya su cortesía manera de hacerlo. No sólo nos presta el criado o el sereno, el taxista, o el botones, un servicio que nos es necesario, sino que lo hace, además, poniendo en su cometido la mejor voluntad y la mejor feitura. Mal sería corresponder a todo ello con asperezas. Y por ahí, con semejantes que quisieran humillar al servidor y que, en definitiva, humillarían a quien así, de menospreciativo se mostrara.

### Bibliografía

"VIVIR: Consejos para vivir con Salud".

Los trastornos del corazón son una de las más importantes preocupaciones actuales de los hombres. Todos quisiéramos tener un corazón de deportista. Y los deportistas necesitan tener un corazón fuerte y potente. Los medios para conseguirlo están claramente expuestos en el instructivo artículo "Hacer un corazón de deportista", que publica el fascículo número 24 de la publicación "Vivir".

Existen muchos calvos y muchas personas están preocupadas con el temor de llegar a serlo. También este tema es inteligentemente tratado en un artículo corto pero muy en contenido. "No quiera ser calvo", en el que además de estudiar brevemente la fisiología del cabello, resume las causas principales de la calvicie y señala una serie de medidas preventivas contra ella, fáciles y basadas en la experiencia de la ciencia dermatológica.

Su interesante editorial plantea la relación entre edad y enfermedad para llegar a la conclusión de que "Tener años no es estar enfermo", e invita a todos a aprovechar los medios que la ciencia pone a nuestro alcance para prolongar la juventud y preparar una edad madura libre de achaques.

Estos y otros muchos temas, todos del mayor interés y utilidad, como: "Cuide sus ojos", "El eczema", "La epilepsia ha sido desmascarada", "La influencia de los padres en la buena postura de los niños", "Los primeros meses del bebé", etc., sobresalen en este número 24 de "Vivir".

Tiene esta publicación la ventaja de estar escrita por médicos, pero en un lenguaje claro y profano y con un estilo peidístico agudo, rápido y conciso, con lo cual en un tiempo muy breve permite informar de conocimientos que antes parecían reservados únicamente para los enterados de las cuestiones médicas.

### DIARIO DE BURGOS

Se vende en MADRID: Kiosco de "La Cigarrera", de D. Eduardo Alonso.

# Visita del Caudillo a la refinería de Escobrereras

(Viene de primera página)

El Caudillo desembarcó acompañado por el ministro subsecretario de la Presidencia, señor Carrero Blanco; capitane general del Departamento marítimo y de la tercera región militar.

El Caudillo, después de saludar a todas las autoridades, jerarquías y personalidades, ocupó un coche y se dirigió a la refinería de Escobrereras.

### VISITA A LA REFINERÍA

Cartagena.— Su Excelencia el Jefe del Estado fue recibido a su llegada a la Refinería de Escobrereras por el director del I.N.I., señor Suñeriz, presidente del Consejo de Administración de la Compañía, director general y otros altos funcionarios.

El Generalísimo Franco, acompañado de las personalidades citadas, recorrió todas las instalaciones de la refinería. El señor Suñeriz, así como el director general, señor Cepellán, dieron toda clase de explicaciones del funcionamiento de la empresa al Caudillo, el cual dedicó grandes elogios a las magníficas instalaciones.

Los obreros que trabajan en las distintas dependencias hicieron obsequio de grandes demostraciones de simpatía a Su Excelencia, vitoreándole entusiásticamente.

Visitadas las principales instalaciones, el Caudillo hizo un recorrido por el poblado del Valle de Escobrereras, donde están instaladas las viviendas para el personal de la factoría y fue despedido entre clamorosas ovaciones.

### BENDICIÓN DE LA CENTRAL

TERMINADA.— Desde la refinería, Su Excelencia se trasladó a la central térmica.

El numeroso público que había invadido los alrededores de la refinería, acudió al Caudillo con grandes muestras de simpatía, especialmente los pescadores, que gritaban: "Viva el salvador de España".

En la nave central de la refinería, el Prelado de la diócesis, procedió a la bendición, mientras la banda de la Academia General del Aire interpretaba el Himno Nacional. El Caudillo, terminada la ceremonia religiosa, se adelantó y descubrió una bandera que lleva la inscripción siguiente:

"Franco, Franco, Franco, 1957".

Secundamente, Su Excelencia, acompañado de las personalidades de la Presidencia, de la Administración, recorrió la sala de máquinas, de los mandos y los laboratorios, otros ejercicios consistieron en el explicación por los distintos técnicos.

Terminada su visita a la central, el Caudillo y sus acompañantes pasaron a la sala de juntas donde se reunió con el Consejo de administración y autoridades que le acompañaban.

### ALMUERZO EN HONOR DEL CAUDILLO

A mediodía, el Consejo de administración de la refinería, ofreció un almuerzo al Jefe del Estado, al que asistieron los miembros del séquito y las personalidades que le acompañaban.

Terminada la comida que le empujó de la refinería, el Caudillo se trasladó al cuartel de instrucción de marina, donde el capitán general del Departamento marítimo ofreció al Caudillo, en nombre de los tres Ejércitos, un vino de honor, al que asistieron los jefes y oficiales de todos los Cuerpos de la guarnición, ministros y primeras autoridades.

El capitán general del Departamento, almirante Mendizábal, ofreció, en nombre de los tres Ejércitos, el homenaje al Jefe del Estado, y le contestó el Generalísimo con unas patrióticas palabras que fueron acogidas con vitores y aplausos que duraron largo rato. El Caudillo felicitó al capitán general por la perfecta demostración por todos los que habían tomado parte en los ejercicios militares.

Finalizado el acto el Caudillo se despidió de las autoridades y de las comisiones de jefes y oficiales, que le tributaron una cariñosísima despedida, y se trasladó al puerto. En dicha plaza formaba una compañía de Infantería de Marina con banderas y banda de música, que revistó Franco en medio de grandes manifestaciones de entusiasmo y a los gritos de: "Franco, Franco", "Franco" del numerosísimo público que abarrotaba la plaza y sus alrededores.

### REGRESO A CARTAGENA

A continuación, en la lancha rápida que le había traído a Escobrereras, se dirigió a Cartagena. En el trayecto pasó revista a la escuadra, surta en aquellas aguas, de la que formaban parte los cruceros "Canarias" y "Cervantes", varios torpederos y cinco submarinos. Durante la ceremonia sobrevolaron encima de la escuadra dos aviones. Regresó a Cartagena cerca de las seis de la tarde, dirigiéndose a Capitanía General, para descansar una hora. En el trayecto, un viento le retiró el testimonio de afecto y simpatía a que se ha hecho acreedor.—Cifra.

### EL GENERALÍSIMO PRESENCIA UNAS MANIOBRAS

Cartagena.— Su Excelencia el Jefe del Estado ha presenciado, esta tarde, unas maniobras marítimas. Acompañaban al Generalísimo los ministros de Marina, subsecretario de la Presidencia y ministro de Justicia y capitane general del Departamento y de la III Región. El Caudillo y acompañantes se situaron en la lancha rápida número 29 a la altura del puerto y seguidamente comenzaron los ejercicios.

Primero una inmersión rápida del submarino de bolsillo "Foca número 1", que estaba situado entre Punta de Gata y la farola de Navidad.

El buque calarredes "Cr-1" fondeó después en las proximidades de Punta Podadera y realizó ejercicios con torretas butoscópicas y escafandras articuladas.

Seguidamente, los zapadores anfibios con el remolcador "R.R-14" y balsas a su costado, realizaron un lanzamiento y recolección, estando los hombres en el mar a una distancia de 500 metros entre cada uno.

A continuación, la flotilla de submarinos efectuó una inmersión simultánea para emerger a los cinco minutos. También hubo un ejercicio de helicópteros que simuló el traslado de un herido desde la cubierta del crucero "Ca-

narías" a tierra y otro helicóptero verificó la recogida de un naufragado. También se efectuó el simulacro de un buzo accidentado y otro de la salida por la escotilla lateral de un submarino hundido. Otros ejercicios consistieron en la inundación de una cámara ficticia de un submarino y escape de la tripulación, unos con pulmones y otros a escape libre. Mas tarde, en la escuela de buzos se realizaron ejercicios de tanques.

Finalizadas las maniobras, Su Excelencia el Jefe del Estado, los ministros y personalidades del séquito, pasaron al arsenal militar, donde el Caudillo fue recibido con los honores de ordenanza, verificándose en su presencia algunas demostraciones del empleo de aparatos de instrucción y equipos.—Cifra.

A continuación el Generalísimo se trasladó al cuartel de instrucción de marina, donde el capitán general del Departamento marítimo ofreció al Caudillo, en nombre de los tres Ejércitos, un vino de honor, al que asistieron los jefes y oficiales de todos los Cuerpos de la guarnición, ministros y primeras autoridades.

El capitán general del Departamento, almirante Mendizábal, ofreció, en nombre de los tres Ejércitos, el homenaje al Jefe del Estado, y le contestó el Generalísimo con unas patrióticas palabras que fueron acogidas con vitores y aplausos que duraron largo rato. El Caudillo felicitó al capitán general por la perfecta demostración por todos los que habían tomado parte en los ejercicios militares.

Finalizado el acto el Caudillo se despidió de las autoridades y de las comisiones de jefes y oficiales, que le tributaron una cariñosísima despedida, y se trasladó al puerto. En dicha plaza formaba una compañía de Infantería de Marina con banderas y banda de música, que revistó Franco en medio de grandes manifestaciones de entusiasmo y a los gritos de: "Franco, Franco", "Franco" del numerosísimo público que abarrotaba la plaza y sus alrededores.

### ESTUDIANTE: El Seguro Escolar te protege

El Seguro Escolar te protege accidente escolar, la tuberculosis pulmonar que exige hospitalización, y concede préstamos al graduado. Infórmate personalmente o por escrito en la Mutualidad del Seguro Escolar (Manuel Silveira, Madrid) o en las Delegaciones provinciales del Instituto Nacional de Previsión.

## ANUNCIOS OFICIALES

### Villanueva Rio Ubierna

El jueves, día 10 del actual a las cuatro de la tarde se subastará la casa taberna.

### Palazoleros de la Sierra

El domingo, día 13 del actual, a las 16 horas, se subastará la casa taberna.

### Subasta de taberna

Para el día 19 del corriente mes de Octubre y hora de las once, se subastará la casa taberna del pueblo de Villanueva, para el próximo año de 1958.

### Subasta de casa-cantina

El día 13, y hora de las doce, se subastará a pública subasta la casa cantina de Avellanosa del Páramo.

### AYUNTAMIENTO DE SAN ADRIÁN DE JUARROS

El sábado día 12 del actual a las trece horas se subastará el arriendo de la Casa Cantina.

### AYUNTAMIENTO DE BURGOS

VENTA DE SOLARES.— A las doce horas del día 14 del corriente mes, termina el plazo para la presentación de proposiciones, para optar a la subasta de dos solares de propiedad municipal, resultantes de la parcelación de la Alhondiga.

### Sotrajero

El sábado, día 12 del actual, a las cuatro de la tarde, se subastará la casa taberna.

### Subasta de casa-cantina

El día 13, y hora de las doce, se subastará a pública subasta la casa cantina de Avellanosa del Páramo.

### QUINTANAPALLA

El viernes día 11 del actual, a las 16 horas, tendrá lugar la subasta de la casa taberna de este pueblo.

### CUEVA-CARDIE

El día 13 de Octubre a las cuatro de la tarde, se celebrará la subasta del arriendo de la casa taberna. El pliego de condiciones puede verse en la Secretaría de la Junta.

### LODOSOS

SUBASTA DE CANTINA.— Tendrá lugar el día 13 de Octubre, a las 16 horas, en la Casa Consistorial.

### Pedrosa de Río-Urbel

SUBASTA DE CANTINA.— Tendrá lugar el día 13 de Octubre, a las 11 horas, en la Casa Consistorial, bajo pliego de condiciones.

## RESULTADO DE LOS 7 GRANDES SORTEOS DE CABALLERO

- Un automóvil Renault — Ticket A — Serie B B N.º 150.141  
Un automóvil Renault — Ticket B — Serie B B N.º 150.141  
Un automóvil Renault — Ticket C — Serie B B N.º 150.141
- Una moto Vespa — Ticket A — Serie G N.º 575.923  
Una moto Vespa — Ticket B — Serie G N.º 575.923  
Una moto Vespa — Ticket C — Serie G N.º 575.923
- Una cartera con 10.000 Ptas. — Ticket A — Serie B Q N.º 751.263  
Una cartera con 10.000 Ptas. — Ticket B — Serie B Q N.º 751.263  
Una cartera con 10.000 Ptas. — Ticket C — Serie B Q N.º 751.263
- Una cartera con 8.000 Ptas. — Ticket A — Serie B N.º 379.226  
Una cartera con 8.000 Ptas. — Ticket B — Serie B N.º 379.226  
Una cartera con 8.000 Ptas. — Ticket C — Serie B N.º 379.226
- Una cartera con 6.000 Ptas. — Ticket A — Serie B I N.º 277.355  
Una cartera con 6.000 Ptas. — Ticket B — Serie B I N.º 277.355  
Una cartera con 6.000 Ptas. — Ticket C — Serie B I N.º 277.355
- Una cartera con 4.000 Ptas. — Ticket A — Serie A R N.º 467.184  
Una cartera con 4.000 Ptas. — Ticket B — Serie A R N.º 467.184  
Una cartera con 4.000 Ptas. — Ticket C — Serie A R N.º 467.184
- Una cartera con 2.000 Ptas. — Ticket A — Serie A P N.º 546.460  
Una cartera con 2.000 Ptas. — Ticket B — Serie A P N.º 546.460  
Una cartera con 2.000 Ptas. — Ticket C — Serie A P N.º 546.460

¡Inhorabuena a los señores afortunados!  
CONAC DECANO CABALLERO... ¡que conac!

De Sebastián Arnáiz



A las cinco y media, de la tarde de ayer y ante la milagrosa imagen del Santísimo Cristo de Burgos, que se venera en la capilla del mismo nombre, de la iglesia parroquial de San Gil Abad, contraerán matrimonio en la capilla de San Gil Abad, en la mañana de hoy, el joven don Rodrigo de Sebastián Palomares, perito agrícola, ambos pertenecientes a estimadas y conocidas familias burgalesas.

Los novios hicieron su entrada en el templo a las acordes de una solemne marcha nupcial. La desposada que lucía un precioso vestido de raso natural e iba del brazo de su padre y padrino, el médico odontólogo don Jesús Arnáiz, miembro del cuadro facultativo de la Asociación de la Prensa y querido amigo nuestro, mientras que el contrayente, de rigurosa etiqueta, daba el brazo a su madre y madrina doña María Palomares Rubio.

A través de una monumental alfombra que llegaba hasta las escalinatas de la iglesia, el cortejo nupcial se dirigió al altar de la capilla del Santísimo Cristo que aparecía artísticamente iluminado, y allí recibió a los novios el R. P. Bruno de San José C. D. a quien acompañaban el párroco de la feligresía, don Onofre Saiz Calzada y el canónigo de la Santa Iglesia Catedral, B. M., don Julio Díez.

El reverendo Padre Bruno de San José C. D. procedió a bendecir la sagrada unión y dio cuenta seguidamente de un mensaje recibido de la Santa Sede y en el que el Romano Pontífice se ha dignado enviar su bendición apostólica al nuevo matrimonio. A continuación, el propio oficiante dirigió una edificante plática.

Concluida la ceremonia religiosa, fue cumplimentado el requisito civil ante la representación judicial, suscribiendo el acta como testigos, por parte de la novia, su abuelo don Ramón Arnáiz Herrero, sus tíos, don Julio Ramón Arnáiz, capitán médico del Ejército del Aire; don Pedro Abad García, interventor del Banco de España, jubilado, y don Avelino García González, industrial de esta plaza; don Ignacio Carbonell Anzueto, ayudante de Obras Públicas; don Tomás Blanco Bueno, médico odontólogo de Madrid; don Antonio Díez García, médico odontólogo de Burgos y don Florentino López González, industrial de Madrid.

Por parte del contrayente, testificaron el acta sus familiares don José Carazo Calleja, presidente de la Diputación provincial, don Jaime Andrade; don Rodrigo de Sebastián, médico analista y miembro del cuadro facultativo de la Asociación de la Prensa; don Gonzalo de Sebastián, licenciado en Ciencias Económicas, así como don Eugenio Narvaiz, ingeniero agrónomo, jefe de la Inspección de zona del Servicio Nacional del Trigo y don Eugenio Peña Kremer, jefe provincial del mismo Servicio en Burgos.

A continuación los numerosos invitados fueron delicamente obsequiados con un lunch en el hotel Condestable, agasajo al que siguió un animado baile.

Los señores De Sebastián-Arnáiz, a quienes deseamos eterna luna de miel, emprendieron viaje con dirección a diversas ciudades del Sur y Levante para fijar su residencia en Logroño.

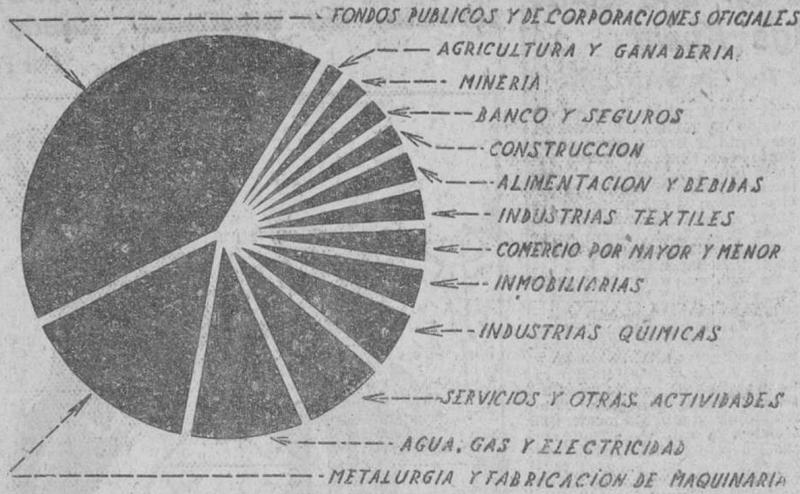
Reciban nuestra más cordial enhorabuena, que hacemos extensiva a sus respectivas familias, muy queridas en esta casa.

(Foto FEDE)

Temas estadísticos

# Emisiones de capital

Por Florencio ZANON ALARCON



El Instituto Nacional de Estadística acaba de publicar la "Estadística de Emisiones de Capital" referida al pasado año 1956. En las páginas de esta publicación se estudia la totalidad de las emisiones realizadas durante dicho año en forma de valores mobiliarios y clasificadas según las principales características de cada emisión, es decir, no solamente se atiende a su número y cuantía nominal y efectiva, sino que también se hace la adecuada diferenciación entre valores de renta fija y de renta variable. En el primer apartado se incluyen los que ordinariamente representan

Año	Emisiones (Millones de pesetas)
1954	21.648,5
1955	31.724,7
1956	42.939,5

Estas cifras muestran muy claramente el incremento de la industrialización que actualmente se registra en España. De estos totales corresponde a la provincia de Burgos una aportación que se refleja en estas cifras:

Años	Millones de pesetas
1954	22,00
1955	2,75

Examinando la finalidad de las inversiones, se podrían hacer algunas consideraciones sobre la "psicología del dinero" y concretamente del capital español. Es, por naturaleza, medroso y enemigo de aventuras arriesgadas, por lo que prefiere fondos públicos y de Corporaciones oficiales, grupo que representa el 45,81 por ciento del total capital emitido.

Le sigue en importancia el grupo de "Metalurgia" con el 19,06 por ciento del total. En este grupo hay que hacer la salvedad de que contiene una emisión de 6.000 millones de pesetas emitidas por una entidad paraestatal, aunque jurídicamente está considerada como privada y sujeta al pago del impuesto sobre emisión de valores mobiliarios.

A continuación figura el grupo de "Agricultura y ganadería", en que se comprenden las hidroeléctricas, valores que por su especial organización gozan de amplia protección estatal.

Significa en importancia el grupo de "Servicios y otras actividades" con el 6,59 por 100 del capital emitido, grupo en que también se acusa la protección del Estado por tratarse en bastantes casos de servicios públicos.

En las restantes industrias no llega ninguno de sus grupos al 5 por 100 y llama la atención lo insignificante de las emisiones correspondientes al grupo de "Agricultura y ganadería", con el 0,55 por ciento del total emitido en el año. Resultado incongruente con la afirmación tantas veces repetida de que la principal fuente de riqueza en España está en la producción agraria. Sin duda es causa de esta escasez

tan cargas financieras o préstamos amortizables; y en el segundo los representativos de capital con iniciativa propia en la financiación de las empresas, o sea, el clásico "riesgo y ventura" de los audaces negociantes.

Es también muy significativa la clasificación de las emisiones, según la clase del negocio o actividad a que han sido dedicadas y por la importancia y antigüedad de las empresas que las han realizado.

El volumen total de los capitales emitidos en España en los tres últimos años ha sido el siguiente:

Año	Emisiones (Millones de pesetas)
1954	22,00
1955	2,75

El número de emisiones y el importe de cada grupo:

Número de emisiones	Millones de pesetas
57	236,3
60	487,9
111	818,1
156	831,4
227	1.906,6
266	8.183,8
132	543,5
58	4.645,4
369	990,9
84	527,6
290	1.266,5
424	2.831,6
112	19.669,9
<b>TOTALES</b>	<b>2.326</b>

En el caso de las emisiones del sector agrícola el tan arraigado individualismo español, incompatible en cierto modo, con el criterio industrial de emisión de valores mobiliarios.

En el caso de las emisiones del sector agrícola el tan arraigado individualismo español, incompatible en cierto modo, con el criterio industrial de emisión de valores mobiliarios.

En el caso de las emisiones del sector agrícola el tan arraigado individualismo español, incompatible en cierto modo, con el criterio industrial de emisión de valores mobiliarios.

# Concursos de Prensa y Radio "Domund 1957"

PREMIOS DE PRENSA  
La Secretaría Nacional del "Domund" convoca su XIII Concurso de Prensa en favor del "Domund" —Domingo Mundial de la Propaganda de la Fe—, que este año se celebrará el 20 de Octubre próximo.

1.º Se crean tres premios: de 3.500, 3.000 y 2.500 pesetas, respectivamente, para los mejores artículos sobre tema misionario orientados a la propaganda del "Domund". Los artículos habrán de ser publicados por semanario o diario de la Prensa española, desde la publicación de estas Bases hasta el 20 de Octubre inclusivo.

2.º Se crean tres premios: de 3.500, 3.000 y 2.500 pesetas, respectivamente, para los mejores reportajes sobre tema misionario orientados a la propaganda del "Domund". Los reportajes habrán de ser publicados por semanario o diario de la Prensa española, desde la publicación de estas Bases hasta el 20 de Octubre inclusivo.

3.º Los trabajos periodísticos deberán ser enviados a la Secretaría del "Domund" (Plaza de las Comendadoras, 11, Madrid), antes del día primero de Noviembre, con la indicación siguiente: "Para el Concurso de Prensa".

PREMIOS DE RADIO  
La Secretaría Nacional del "Domund", deseosa de dar la mayor difusión a la propaganda del Domingo Mundial de la Propaganda de la Fe, que se celebrará el domingo 20 de Octubre próximo, convoca su XII Concurso Radifónico para premiar guiones de Radio sobre temas misionarios.

1.º Se crean tres premios: de 3.500, 3.000 y 2.500 pesetas, para los tres mejores guiones radifónicos sobre tema misionario, redactados por cualquiera de las emisoras españolas desde la publicación de estas Bases hasta el día 20 de Octubre inclusivo, con más a la propaganda del Domingo Mundial de la Propaganda de la Fe.

2.º Los autores de los guiones remitirán antes del primero de Noviembre, a la Secretaría del "Domund" (Plaza de las Comendadoras, 11, Madrid), el ejemplar de su trabajo con el referido de la emisora en que fue radiado.

# Numerosos donativos para la Cocina de Caridad

Relación de suscripciones y donativos hechos a favor de la misma durante el mes de Septiembre de 1957.

Suscripciones.— Doña Modesta Delgado Fernández, con 100 pesetas mensuales.  
Donativos.— Un feligrés de San Julián, 25 pesetas; un canónico, 100; X. X., 50; X., 25; donante anónimo, 7; D. José del Campo, 44,50; Carlónica Burealesa S. A., concesionaria de "La Casera", 1.000 pesetas; P. M. S., agradecida, 100; donante anónimo, 51; una repartidora, 25; don Mariano Tudanca, 1.000 pesetas; una propagandista de las Mulerías de Acción Católica, 50; un amante de los pobres, 200 l. c.; 1.000 pesetas; Caja de Ahorros Municipal, con motivo de la inauguración del nuevo local, 5.000 pesetas; V. D., en memoria de su esposa, 300; párroco de Ibeas de Juarros, 25; Maximina-Burgos, por conducto del Banco Burgales de los Pobres, 500; Cruzada Obrera Misionaria Franciscana, por id., id., 75; donante anónimo, por id., id., 30 kilos de patatas y 10 kilos de arroz; un donante anónimo, 25 pesetas; otro donante anónimo, 400; don José Luis Sáez, 100; María Dolores Hergueta, 25; don Francisco, en memoria de su hijo, 1.000 pesetas.

Recaudación en las luchas que la Cocina tiene colocadas en los locales y establecimientos que se indica.

Secretariado Diocesano, 230 pesetas; Salón de Recreo, 112; Círculo de la Unión, 132; Bar Vienna (Pinedo), 190; Bar Rhin, 200; Bar Monaco, 42; Bar Felicitán, 36; Casa Ojeda, 75; Bar Lafuente, 35; Bar "La Bolera", 17; Hogar del Productor, 40; Casa Garillal, 16; Casa Iturriaga, 14; Bar Burgales, 15; Bar Nevada, 28; Bar Ideal Burgales, 13; Bar Rimbombón, 19; Bar Burgos, 22; Restaurante "El Nido", 38; Bar Restaurante Arriaga, 26; Bar Casa Pariente, 25; Bar Hija de Iturriaga, 11; Bar La Tropical, 14; Vinos Salinas, 18; Bar Auto-Estaciones, 45; Bar Los Cantos, 25; Bar Hijo de Felipe, 36; Restaurante Castilla (Plaza Vega), 35; Bar Metro, 25; Casa Palacios (báscula gratuita), 240,30; Peña Unión Artesana, 14; Bar Mayoral (Vadillos), 50; Bar Imperial (Castillas), 17; Bar Berzosa (Castillas), 28; Hogar del Camarada, 105; Hotel Avila, 50; Hotel España, 121; Restaurante PI-

nedo, 124; Hotel Ausin, 75. Que Dios les recompense todos su generosidad.

**Barreiros Diesel**  
EL MOTOR ESPAÑOL  
55 Y 90 H-P  
CAMIONES TURISMOS  
EXPOSICIÓN Y VENTA  
VITORIA, 31  
Teléfono 4903  
BURGOS

Descubrimiento arqueológico  
Montignac (Francia). — El esqueleto completo de un hombre prehistórico, ha sido descubierto en las proximidades de esta localidad. En el mismo lugar donde recientemente un arqueólogo aficionado descubrió huesos humanos que se calcula datan de hacer más de cuatro mil años. Los arqueólogos franceses creen que ha sido descubierto un cementerio prehistórico.—Efe.

# LA PROVINCIA CRONICAS DE NUESTROS CORRESPONSALES

**Lerma**  
FERIA MENSUAL  
Un tiempo semi-siberiano, ha deslucido la feria mensual correspondiente al mes de Octubre. Abundaron más los vendedores que los compradores.  
El mercado de piensos se celebró como de costumbre, con poca animación, sosteniendo, no obstante sus precios en relación a los anteriores. La cebada se pagó entre 3,80 y 3,85 pesetas kilo; avena, a 3,70 pesetas kilo; yermos, de 4,70 a 4,80 pesetas kilo y almortas, a 4,30 pesetas kilo.  
En el mercado de ganado de cerda se notó más animación, pagándose las crías al destete entre 500 y 700 pesetas. No se presentaron cerdos cebados para sacrificio.  
El ganado lanar también se pagó para carne entre las 16,00 y 18,00 pesetas kilo, asistiendo pocos compradores.  
En el mercado de piensos, las alubias del tipo Ibeas, se pagaron a 14,00 pesetas kilo. El resto oscilaron entre 12 y 14 pesetas kilo. Se apreció reacción en el precio de los garbanos, que se llegaron a pagar a 12 pesetas kilo.  
También se pasó a la venta gran cantidad de cestos para la vendimia, que por razones de poca oferta, se venden a precios altos en relación a los de otros años.  
Es de esperar que la tradicional feria de los Santos, se vea concurrida, contando previamente con el tiempo.  
Ha tomado posesión de su nuevo cargo el juez de Primera Instancia e Instrucción, don Jaime Tamara Fernández de Tajarina. Nuestra más cordial bienvenida al señor Tamara.  
EL CAMPO  
Han concluido totalmente las faenas de recolección en la localidad. El año resultó en general bueno.  
El viñedo ha mejorado bastante en la última quincena, pero la cosecha se presentará muy corta. El fruto se espera sea superior al del pasado año.  
VIVIENDAS  
Se han iniciado gestiones para lograr la construcción de nuevas viviendas tipo renta mínima, para la clase modesta.  
A nuestro criterio no estaría mal emplazarlas en la zona denominada "Subida del Hospital" o arrabal de San Francisco. Ahí queda la idea.  
P. PEREZ

den Salvador González, de Manzanedo, actuando de padrino eclesiástico el notario eclesiástico del Obispado de Madrid y padrino del señor González, Pereda, don Pedro Revuelta. Fueron padrinos seculares don Julio Danvilla, consejero del Banco de España y vocal técnico de la Rente y su encantadora hija, Enriqueta; de agua, don Benjamin Sáinz y doña Amalia González.  
Cantó la excelentísima del sacerdotio, en brillante plaza oratoria, el párroco de Brizuela, don José Martínez y seminaristas y sacerdotes interpretaron magistralmente la misa "Hoc est Corpus meus", de Perosi y varios motets.  
Terminada la ceremonia, se verificó un convivio de desamano, siendo felicísimo el nuevo ministro del Señor.  
Después los familiares del misacantano obsequiaron a sus invitados —en número de una centena— delicadamente, primero en su casa y después en el Hostal Margarita de Villarcayo.  
Recibió al nuevo sacerdote, así como su familia, la más cordial enhorabuena, con nuestros votos porque su sagrado ministerio sea fecundo en frutos espirituales.  
OGEID

re vida y trabajo ha sido cotizada entre 24.000 y 25.000 pesetas, siendo objeto de transacción unas 500 cabezas. El contenedor restante, vendido para consumo, se ha pagado sobre 30 y 31 pesetas el kilo en vivo.  
Cerde.— Este ganado ha constituido el fuerte del mercado, pues de 1.200 cabezas entradas, han sido enajenadas 900, cuyos precios, variados según los pesos, han sido: De 30 a 40 kilos, 1.200 pesetas. De 15 a 20 kilos, 600 pesetas. Y de 55 a 70 kilos, 1.900 pesetas por cabeza.  
A. B.

**Burivesca**  
SEMANA MISIONAL  
Dirigida por el virtuoso sacerdote de esta parroquia, don Alejandro Céspedes, consiliario de la Rama masculina de Jóvenes de Acción Católica, y bajo el título general de "Los aventureros de Dios", se ha celebrado con el mayor éxito una semana de Formación Misionera para aspirantes de Acción Católica y niños en general, en la que han tomado parte activa como charlistas y conferenciantes, seminaristas y jóvenes seglares de la localidad, que han desarrollado con celo y aserto sugestivos temas misionales.  
Particularmente han comenzado las tareas con una misa de niños a las ocho y media y también cada día han realizado una visita misiona al Sagrario al mediodía. Por la tarde han tenido lugar las charlas ilustradas con documentales cinematográficos sobre países de misión, todos del mayor interés y agrado de los pequeños seminaristas.  
Cada niño ha venido formando al correr de la semana su ramillete espiritual de oraciones y sacrificio que en haz perfumado se ha ofrecido al Señor de la mies en una numerosa Comunión General el día de la clausura que ha tenido por colofón una sesión de cine misionero para pequeños y grandes.  
SAN MATEO  
Con tiempo espléndido y mucha animación se han celebrado las clásicas fiestas de San Mateo.  
Los datos recogidos sobre entradas, ventas y precios de ganado se reducen a lo siguiente:  
Equinos.— Entradas: 1.000 cabezas. Ventas: 200. La casi totalidad de las ventas para consumo de carne. Muy pocos para vida y trabajo. Entre estos últimos, las mulas lechales han marcado precios que oscilan entre 3.000 y 10.000 pesetas unidad.  
Bovinos.— Entradas: 1.500 cabezas. Ventas: 600. La pareja pa-

**Sasamón**  
EXPOSICIÓN DE PRODUCTOS HORTICOLAS  
El pasado domingo, el vecindario de Sasamón y a la hora de acudir a cumplir con sus deberes religiosos, se vio sorprendido por una bien preparada manifestación de artículos y productos de la tierra —del "maizuelo" de don Francisco Rilova—. Entre los variados productos pudimos apreciar el buen tamaño y peso muy aceptables por cierto, de repollos, cojifites, patatas, remolachas y otros varios que dieron lugar a elogiosos comentarios, primero, por la labor asidua y espero impuestos por don Paco para la mejora de los frutos y segundo, por su entusiasmo e interés en que esto arraigue y se esmere el cultivador; en conseguir buenos productos de la huerta, principalmente los que disponen de la mies.  
Una vez que el público terminó de contemplar dichos frutos, precedió don Paco a una rifa entre los niños de ambos sexos más aplicados de las escuelas, de los principales productos y a los demás los restantes resultando para todos una hora de entretenimiento y de alegría para los favorecidos.  
ONCMASTICA  
El día 30 celebró su santo y 75 aniversario, nuestro estimado párroco don Jerónimo Pérez Santolente; con tal motivo, fue muy felicitado por autoridades locales y funcionarios y párrocos de pueblos cercanos. Unamos a esta felicitación la nuestra, haciendo votos para que el Señor nos conserve muchos años para bien de las almas de sus feligreses.  
Sasamón, 30 de Septiembre de 1957.  
El correspondal

## Guía facultativa

### L. RODRIGUEZ PASCUAL

#### ENFERMEDADES DE LA PIEL

Depilación Eléctrica Definitiva, Limpieza de cutis, Imperfecciones estéticas (acné, verrugas, etc.) Consulta de 1 a 2 y de 4,30 a 6,30 San Pablo 6. 1.º Izquierda — Teléfono 2948

### G. BAÑUELOS

#### OCULISTA

PLAZA MAYOR, 2 - TEL. 1066

### JOSE CARAZO

#### PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER

Del Hospital de Barrantes y Cruz Roja  
Vitoria 31, 3.º — Teléfono 2591

### A. MERINO ANDRES

#### PUBERULTOR. - ENFERMEDADES DE LA INFANCIA

Ex-interno y asistente de la Casa de Salud Valdecilla y del Hospital Raymond Poincaré de París  
Consulta: Clínica de San Juan de Dios, de 12 a 2. — Teléfono 38-02  
Madrid 4, 3.º Izqda. Teléfono 2538

### DOCTOR MUÑOZ CASAS

#### PIEL Y VENEREAS - ONDA CORTA

DIRECTOR DEL DISPENSARIO ANTIVENEREO  
Consulta de 11 a 2 y de 4 a 5 Almirante Bonifaz 12, 1.º - Tel. 1539

### V. OJEDA CARCEDO

#### APARATO DIGESTIVO Y NUTRICION

Análisis clínicos — Rayos X — Metabolometría  
Consulta, de 10 a 1 y de 3 a 6 Vitoria 20, 1.º — Teléfono, 3687

### Antonio Gómez Lopez

#### Del Hospital Militar y Patronato Antituberculoso

PULMON - CORAZON  
San Cosme, 2 (P. Vega). Tel. 5590

### CLINICA SAN JUAN DE DIOS

#### CIRUGIA, TRAUMATOLOGIA, ORTOPIEDIA, UROLOGIA

SERVICIO DE MATERNA DOTADO DE LOS MAS MODERNOS ADELANTOS PARA EL PARTO. — HABITACIONES ESPECIALES PARA ESTOS CASOS  
Asistido por especialistas que deseen los pacientes Admisión de Igualatorio. — Seguros libres y Compañías de Accidentes. — Todas habitaciones individuales  
Rayos X. — Laboratorio. — Fisioterapia  
SERVICIO DE AMBULANCIA  
Teléfonos: 2605 y 2606

### DOCTOR VILLA

#### HUESOS Y ARTICULACIONES

CIRUGIA GENERAL. — RAYOS X  
Cabrera 15, 1.º — Tfnos. 1047 y 1446

### Federico Gastón

#### MEDICO DENTISTA

Santander 19, 3.º decha - Tel. 2432

### José Muñoz Avila

#### RINON Y VIAS URINARIAS

A. Bonifaz 12, 1.º - Teléfono 1538

### J. GUTIERREZ MANZANEDO

#### CARPANTA, NARIZ Y OJOS

Madrid, 1.º - Teléfono 477

### DOCTOR GARZON

#### PARTOS Y ENFERMEDADES DE LA MUJER. — ESTERILIDAD

Pl. Rey S. Fernando 3, 2.º T. 1446

### M. A. Ruiz de Temiño

#### DENTISTA

San Juan 3, 2.º - Tel. 4370

### F. URRACA

#### OCULISTA

LAIN CALVO, 17 - TELÉFONO 1311

Impresos?  
de calidad y buen gusto.  
Talleres Gráficos  
Diario de Burgos

# La procesión de Nuestra Señora del Rosario fue presidida el domingo por el Excmo. Sr. Arzobispo

## Asistió también una comisión del Ayuntamiento

Solemnes y fervorosos resultaron el domingo los actos que tuvieron lugar en la iglesia parroquial de San Lesmes Abad en conmemoración de la fiesta de Nuestra Señora del Rosario y como final de la novena organizada por la Cofradía de dicha advocación y que se ha celebrado con gran afluencia de cofrades, feligreses y devotos en general.

Dicho día, a las ocho, celebró una misa de comunión el coadjutor don Jaime Vargas, y a las once fue la solemne de la fiesta. Actuaron de preste y de ministros de altar el R. P. Román, profesor del Seminario de Misiones Extranjeras y dos sacerdotes de la Residencia de Venerables y cantó la misa el laureado Orfeón Burgalés.

Presidió el prior de la Cofradía, don Manuel Llanderal, en unión de los directivos de la entidad y también asistieron en lugar preferente el teniente de alcalde don Gerardo de Mateo y el concejal don Nicolás Amigo.

A la una y media de la tarde se hizo la exposición de Su Divina Majestad que quedó de manifiesto hasta la función vespertina, efectuando la vela ininterrumpidos turnos de cofrades.

A las seis y con el templo lleno de fieles comenzó el Rosario perpetuo y media hora después se rezó la última parte, con asistencia del arzobispo de la Diócesis, doctor Pérez Platero; de su

# Solemnes actos inaugurales del curso académico en diversos Centros docentes burgaleses

## Presidió el del Seminario diocesano nuestro Rvdmo. Prelado y asistieron al del Instituto diversas autoridades

Ayer, lunes, se celebraron solemnes actos inaugurales del curso 1957-58 en distintos Centros docentes de la ciudad, actos de los cuales damos cuenta seguidamente.

**EN EL SEMINARIO DIOCESANO**  
Presidió el acto el excelentísimo señor Arzobispo doctor don Luciano Pérez Platero que ocupó su trono en el presbiterio acompañado del Ilustrísimo Monseñor don Buenaventura Díez y del Rector del Seminario, don Agustín Flores.

Celebró la misa del Espíritu Santo el prefecto de Estudios, Ilustrísimo Monseñor don Felipe Abad. Asistió a la ceremonia el Claustro de profesores, una representación de la Academia de Ingenieros, los rectores de los Seminarios de San José y de Misiones, así como alumnos de los Seminarios.

Terminada la misa, el profesor don Justino Páez, leyó el discurso de apertura sobre el tema "Actuación de San Jerónimo en la conciliación de las culturas pagana y cristiana".



Madrid. — En la Plaza Monumental se han lidiado un novillo de los hijos de don Graciliano Pérez Tabernero, para el rejoneador Landeta y seis toros, cinco de Flores Abarrán y uno del Marqués de Ribera, lidiado en quinto lugar.

El tercer toro saltó al callejón e hirió gravemente a un empleado de la plaza.

Landete fue ovacionado en el largo de su actuación. El toro fue lidiado.

Juanito Bienvenida fue ovacionado en su primer con saludos desde el tercio. En su segundo estuvo discreto.

Marcos de Celis fue ovacionado, con petición de oreja y vuelta al ruedo en su primer. En su segundo estuvo voluntarioso.

Fernín Murillo estuvo valiente y voluntarioso en su primer. En el último de la tarde cumplió.

El tercer toro saltó al callejón, corneando terriblemente al empleado Pablo Pérez Gómez, a quien se le apreciaron en la enfermería cuatro heridas por asta de toro: Una en la región inguinal izquierda; otra que abarcaba desde la espina ilíaca anterior superior izquierda, con destroz y salida del paquete intestinal, y roturas múltiples del testículo delgado; una tercera en el muslo izquierdo de 30 centímetros, con grandes destrozos en la región antedicha, y otra en la región perineal, con disección del recto, además de la fractura de los huesos de la nariz, shock traumático y hemorragia.

Le fueron administrados los Santos Sacramentos.

**FALLECIMIENTO DEL INFORMADO EMPLEADO**

Madrid. — Alrededor de las nueve y cuarto de la noche falleció en la enfermería de la Plaza Monumental de Madrid, el empleado de la misma Pablo Pérez Gómez, que fue terriblemente corneado por el tercer toro de los lidiados esta tarde al saltar al callejón. Tenía 67 años y era el receptor de la puerta número 10. Vivía con su esposa en la calle de Jesús del Valle, 27. Llevaba veintitantos años al servicio de la Plaza.

Se creía que esta tarde no acudiría a trabajar, ya que hoy mismo regresó de Cuenca, después de asistir al entierro del teniente de la Guardia Civil que murió en el accidente sufrido en el vuelco del autobús de viajeros que cayó al río Júcar, y que era tío suyo.

lo, de Salamanca, Luis Segura, Chacuelo (hijo) y Servilio Azuaje tuvieron una buena actuación. Azuaje cortó una oreja de su segundo.

También se celebraron novilladas en Barcelona, Palma de Mallorca, Marchena (Sevilla), San Fernando (Cádiz), Lorca (Murcia), Córdoba, Puertollano y Algeciras (Valencia).

El éxito más señalado corrió a cargo de Curro Muñoz, que cortó dos orejas y rabo en su primer y las dos de su segundo que le fueron llevadas a la enfermería por haber resultado cogido. Sufrió una herida que fue calificada de pronóstico menos grave.

**LAS NOVILLADAS DE AYER**  
Ayer se celebraron novilladas en las plazas de Zafra, Montoro, Tardeguena y Algeciras, destacando los triunfos de los siguientes diestros:

José Trinchera (dos orejas y un rabo) y Juan García Mondeño (una oreja) en Zafra; el rejoneador Ángel Peralta (dos orejas), Antonio Ángel Jiménez (dos orejas) y Alfonso Ordóñez (dos orejas), en Montoro. Estos dos últimos novilleros fueron sacados en hombros. El rejoneador Mariano Cristóbal (dos orejas y un rabo), Enrique Masó (tres orejas y un rabo) y Martín Sánchez «Pinito» (una oreja) en Tardeguena. Estos tres diestros salieron en hombros. Antonio Galarraga (una oreja) en Algeciras.

En Zafra fue cogido por su segundo novillo, el diestro Juan García Mondeño, quien sufrió una herida en la pierna derecha, de pronóstico grave. Después de curado fue trasladado a Sevilla.

**JULIO MAÍQUEZ TRIUNFO EN MEDINA DE POMAR**  
Medina de Pomar.—Novillada de feria. Se han lidiado cuatro novillos del Aguachal.

Julio Maíquez, en su primer, estuvo valiente, pese a que el bicho era difícil. Estocada. (Ovación y vuelta al ruedo. En su segundo, lucidísimo con el capote. Hizo una gran faena de muleta, que corrió con gran media estocada. (Ovación, dos orejas y rabo, siendo llevado en hombros hasta el hotel).

Emilio Barriocanal, «Civil», valiente en su primer, en el que dio la vuelta al ruedo y perdió la oreja por no acertar con la espada. En el último de la tarde, difícil, cumplió, siendo aplaudido.

## Representación

en exclusiva, se ofrece a agente comercial, introducido en imprentas, para la venta de pasta para fundición de rodillos. Escribir al apartado, 311. Bilbao.

**SAN ROQUE QUINADO**  
Gran reconstituyente

# Más información deportiva

## Otro gran éxito de Talamillo y de su equipo Boxing Club

Ganaron la primera etapa del Gran Premio Ondárroa y quedaron cuartos en la clasificación general

Durante el pasado sábado y domingo se disputó en Ondárroa el "Gran Premio de Ondárroa", de ciclismo, cuya prueba presenta la modalidad de ser corrida por equipos.

La primera etapa, celebrada el sábado, se disputó bajo la modalidad de contra reloj, individualmente, pero puntuando los tres primeros de cada equipo. Esta etapa constituyó un éxito extraordinario para "Boxing Club".

Se clasificó primero, merced a los tiempos conseguidos por sus integrantes, José Luis Talamillo, Fausto Iza y Emilio Cruz, derrotando a todos los ases del ciclismo nacional concentrados en la villa vizcaína.

En la segunda etapa la desgracia se cebó en estos tres animosos muchachos, que dieron la gran sorpresa en la primera, mientras que todos los demás equipos se conflagraron contra ellos, planteándose una dura y enconada batalla. No obstante consiguieron terminar en quinta posición, por delante de los "Faema" y los "Gamma", quienes no consiguieron puntuar siquiera a efectos de la clasificación general. Hemos de aclarar que esta segunda etapa se disputó en línea, aunque puntuando igualmente el equipo tres corredores.

La clasificación general quedó establecida como sigue:

Cil-Indauchu (Aspuru, Alberdi, Karmany); Granollers (Bernardo Ruiz, Company y Trobat); Mobyette B (Maspis, Calucho y Alberto Sant); Boxing Club (Talamillo, Fausto Iza y Emilio Cruz) y Mobyette A (Suárez, San Esteban y Oñaderra).

Hemos de señalar que hubo figuras tan destacadas, como Bahamontes, que no consiguieron puntuar, así como equipos tan calificados como el "Gamma", con Carmelo Morales, Francisco Moreno y Jiménez Quilez y el "Faema", capitaneado por Salvador Botella.

## Un famoso jugador de baloncesto al Real Madrid

Madrid.—Procedente de Puerto Rico ha llegado a esta capital el jugador de baloncesto Johnny Báz, que durante la temporada próxima jugará en el equipo del Real Madrid.

Johnny Báz viene a cursar estudios de Medicina en Madrid y continuará en la misma trayectoria seguida por otros jugadores de baloncesto portorriqueños, como Borrás y Galindez, por ejemplo. Simultaneará sus estudios con la táctica de su deporte favorito en el conjunto madrileño.—Alfil.

## Vendo uva

BUENA CALIDAD  
JOSE MARIA RUIZ-LERMA

## La Gimnástica Arandina batió por 4-0 al Júpiter vallisoletano

### Izara fue expulsado del terreno de juego

Aranda de Duero 6. (De nuestro corresponsal).  
La Gimnástica logró el domingo su primer triunfo de la temporada al vencer al Júpiter de Valladolid por 4-0, tres los cuales se lograron en la primera parte. En la segunda se cerró la cuenta y a los 35 minutos fue expulsado el defensa central Izarra.

El Júpiter jugó casi todo el partido a la defensiva, poniendo mucha codicia en pos de todos los balones, con coraje y rapidez, causando muy buena impresión. La Gimnástica se impuso por mejor técnica y el tanteo debió ser mayor, dada la superioridad arandina.

Del Júpiter sobresalió el medio derecha Rivón y de los locales el cuarteto defensivo, el medio Doval y en la delantera el pundonoso Chelo, que aún lesionado siguió en la brecha realizando un gran encuentro. La nueva adquisición el interior Montoya es jugador de cuya adquisición puede vanagloriarse la directiva. Tiene excelente toque de pelota y juega con inteligencia. A su lado destacó también Misael, preparador de varios goles.

Hasta los 32 minutos del primer tiempo no se inauguró el marcador al rematar Montoya un pase de Misael. A los 35 minutos un fallo del portero vallisoletano lo resolvió Moro marcando el segundo gol. Este mismo jugador consiguió el tercero a los 43 minutos, con cuyo resultado finalizó este tiempo.

En la segunda parte, pasados los primeros momentos en que se registra un dominio del Júpiter, el juego vuelve a ser alterno no marcándose hasta los 32 minutos el cuarto gol por mediación de Chelo. A los 38 minutos el colegiado castiga una falta del delantero vallisoletano a Izarra y éste se dirige al árbitro siendo expulsado. Pese a la interioridad en número la Gimnástica siguió mandando en el terreno hasta el final del partido en que los locales sacaron cinco córners por tres del Júpiter.

El colegiado señor Romas estuvo excesivamente metódico en su cometido.

Gimnástica: Núñez; Armando, Izarra, Molinos; Tomás, López; Misael, Montoya, Béis; Moro y Chelo.  
Júpiter: Seguí; Boleoz, Merino, Hoyuelos; Rivón, Carricosa; Blázquez, Ángel, Rodríguez, Caño, Robledo.

## De Bruyne gana la prueba ciclista París - Tours

### Poblet, quedó séptimo

Tours. — El belga de Bruyne ha ganado la gran prueba París-Tours. La clasificación de los once primeros corredores fue la siguiente:

1. De Bruye (Bélgica).
2. Louison Bobet (Francia).
3. Contorno (Italia).
4. Dolhats (Francia).
5. Bandchon (Bélgica).
6. Van Looy (Bélgica).
7. Miguel Poblet (España).
8. De Cabooter (Bélgica).
9. Fournier (Francia).
10. Anquetil (Francia).
11. Van Aorde (Bélgica).—Alfil.

## Pachin, con gripe

Todos los jugadores regresaron sin novedad de Palencia, pues no hubo que lamentar ningún lesionado.

Sin embargo, Pachin, hubo de guardar cama ayer aquejado de gripe, lo que le ha producido fiebre.

Precisamente ayer fueron vacunados todos los jugadores del Burgos contra dicho virus y es de esperar que la enfermedad no haga presa en otros

Jordana	13
5.º	Octubre
	1957
1.º y 2.º DIVISION	
1 R. Jaén - Las Palmas	=====
2 R. Sociedad - Valencia	=====
3 Valladolid - Osasuna	=====
4 At. Bilbao - Granada	=====
5 Gijón - Sevilla	=====
6 Español - Zaragoza	=====
7 Celta - At. Madrid	=====
8 R. Madrid - Barcelona	=====
9 Santander - Eibar	=====
10 Ferrol - Basconia	=====
11 Leonesa - Oviedo	=====
12 Alavés - Avilés	=====
13 Girona - Felguera	=====
14 Sabadell - Sestao	=====
RESERVAS:	
1 Alicante - Alcoyano	=====
2 Tenerife - Cordoba	=====
Precio: 3 Ptas.	Firma: _____
Domicilio: _____	

# Diario de Burgos

## Ochenta mil barriles de petróleo se destilan a diario en Escombreras

Cada día UNA NOTA curiosa

Cazó sólo en una jornada, 32 perdices y dos liebres, ganando de esta forma una apuesta

Ayamonte (Huelva).—El aficionado cazador don Leonardo Hermoso Ojeda, que hace quince días cobró 29 perdices y una tortola y apostó con otros cazadores que superaría esta marca, ha conseguido con su perrita "Morita" en una jornada, 32 perdices y dos liebres, cazando a monte. Ganó la apuesta concertada, cazando en un terreno pobre de caza como el de este término.—Alfil.

Un proceso foto-síntesis ha sido descubierto en Norteamérica

Permite a las plantas utilizar la energía solar para alimentarse

Upton (Nueva York).—Los doctores I. C. Fuller e I. C. Anderson del laboratorio nacional de Bookhaven, dependiente del Departamento de Biología, han informado al Instituto Americano de Ciencias Biológicas, en Palo Alto (California), del descubrimiento de un proceso de fotosíntesis.

Este proceso permite a las plantas utilizar la energía del Sol para alimentarse. Se explica en el informe de los dos científicos que las bacterias sulfúricas fijan el anhídrido carbónico en tres ácidos carbónicos llamados fosfonolúvico que, a su vez forma un ácido de cuatro carbonos que rápidamente se convierte en otro amino ácido de cuatro carbonos, ácido aspartico, que es una fuerte básica para la formación de proteínas.—Efe.

## Esta preparándose, con vistas a un futuro inmediato, la producción de gas butano

La central térmica aquí instalada es una de las mejores y principales de Europa

Cartagena.—Más de tres mil quinientos millones de pesetas han importado la refinería de petróleo de Escombreras que se alza a unos kilómetros de Cartagena y que destila diariamente ochenta mil barriles de petróleo. La venta de los diversos productos enviados durante 1956 supuso para Escombreras un ingreso total de 1.907 millones de pesetas. Su censo laboral está constituido por unas 2.578 personas de las que 190 son técnicos. Se prepara con vistas a un futuro inmediato la fabricación de gas butano, cuya obtención va a intensificarse para proporcionar un gas económico y de elevado calor de combustión.

A tres kilómetros de una gigantesca factoría se encuentra la central térmica en cuya construcción se han invertido 1.500 millones de pesetas. Comenzó a levantarse en Enero de 1956 y acaba de inaugurar la tercera y última fase de producción a máxima potencia, cuyos tres grupos trabajan a pleno rendimiento. Este último de 143.000 kilowatios es el mayor de los otros dos que son de 70.000 por unidad. La central puede producir anualmente más de dos millones de kilowatios hora y supera la producción total de España en 1936 y la décima parte de la actual contándose centrales hidráulicas y térmicas. En las obras han trabajado alrededor de 3.000 obreros y en la actualidad cuenta con 125 empleados, siete de ellos ingenieros.

Ambas industrias forman un magnífico bosque metálico, impresionante complejo que avalora la grandiosidad de Escombreras: grandes depósitos, zonas de refino, plantas para la producción de aceite lubricante con sus unidades de refino, de desfaltado, de tratamiento con ácido sulfúrico, de filtrado, de mezcla y envasado, etcétera; instalaciones de tanques de almacenaje con capacidad para 313.720 metros cúbicos, muelles de carga y descarga de productos y que tienden cada día a superarse. El poblado es precioso, con calles abiertas, huertos familiares que son facilitados a todos los que ocupan una vivienda y desean cultivarlo; campos de deportes, casino, escuela y cine. Para los empleados se han construido 102 viviendas. La bahía resulta, por tanto, espléndida y a ella llegan los productos que fabrica esta refinería.

El pasado 1956 fueron destinadas 2.158.056 toneladas de petróleo crudo, ocho veces más que en

1950. En su dársena, a la que llegan los petroleros de todo el Mundo se recibieron en dicho año 2.166.882 toneladas de crudos petrolíferos. El principal abastecedor de la refinería es el Oriente Medio, con un 58,1 por 100 de petróleo procedentes de la Arabia Saudí, 21,1 del Irak y un 18 por 100 del Irán.

Además de sus importaciones se mantiene un ritmo ascendente de entrega de productos petrolíferos a la Campa para su distribución en nuestros mercados. En el citado año fueron facturados 290 cargamentos con un total de casi dos millones de toneladas.

Desde la puesta en marcha de la refinería se ha llegado ahora a situarla entre las mejores de Europa, tanto desde el punto de vista de su capacidad como desde el de su técnica, en cuanto al refino de petróleo. Pero además de su importante unidad económica su dimensión industrial se refleja en la influencia que a su vez ejerce sobre otras industrias derivadas tanto en esta región murciana como en el territorio nacional. En esta zona mediterránea se van localizando nuevas industrias que han transformado ya el panorama económico provincial. El ejemplo más directo de este auge industrial es la nueva central térmica considerada como una de las mejores de Europa y la primera de España. Con su gran rendimiento térmico solamente consume 8.236 kilogramos de fuel-oil por kilowatio obtenido y así los depósitos representan una energía acumulada de 120 millones de kilowatios, pudiendo los motores funcionar durante dieciocho días a su máxima potencia de 280.000 kilowatios.

Se proyectó la instalación en la bahía de Escombreras para tomar agua del mar con destino a los condensadores de turbina y que a su vez requieren también el aceite de lubricación y el hidrógeno para la refrigeración. Del mar, se toman quince toneladas de agua por segundo, la que es subida por bombas a través de conductos hasta rejillas móviles en donde se detienen los desperdicios, algas, etc., que pudieran perjudicar el funcionamiento de la maquinaria. Además, por Alumbres, a ocho kilómetros de la factoría, pasa uno de los canales de la mancomunidad del Taibilla y desde allí a la central se ha tendido una conducción que lleva el agua dulce

La jornada dominical fue soleada y muy agradable de temperatura, ya que la máxima llegó a los veintiséis grados. Los que gustan, porque pueden, de esgrimir el volante e irse con la familia al campo a comer entre pinos, se aborronaron de sol y de tortilla de patatas. Tragedia en la última corrida de la temporada en la plaza Monumental, llena hasta las banderas. El tercer toro, astifino y de mucho poder, saltó al callejón huyendo de capotes y puyas y, como todos los cobardes, corneó tremendamente a un anciano portero de la plaza, que se había quedado entre barreras tras de cobrar las veintiséis pesetas del día. Nada se pudo hacer por él y quedó destruido en los múltiples derrotes del animal. En estado preagónico fue trasladado a una enfermería, donde falleció poco después, tras de recibir la Extremaunción. El callejón, como por lo visto es inevitable, se hallaba concurridísimo. Ahora, como suele ocurrir con tanta frecuencia, se recordarán artículos reglamentarios y disposiciones diversas y durante una temporada están allí únicamente quienes deben estar por su cometido. El caballero Landete rejoneó con habilidad y sudores y Juanito Bienvenida, Marcos de Celis y Murillo fueron largamente ovacionados.

El Español barcelonés batió a domicilio al Atlético de casa, con la eficaz ayuda de la veleidosa, que empujó hacia la red dos de los tantos blanquiazules. Pero también es preciso apuntar que los de Dauic hicierón todo lo posible por que el Español se llevara los dos puntos, salvo en unas brillantes jugadas iniciales. Sus extremos, Collar y Miguel, siguen siendo lo mejor—ayer lo único—del equipo madrileño. Ambos hicieron un gran partido. Pero carecen de interiores y de un centro que remate sus magníficos servicios. Con la ventaja, el segundo tiempo constituyó un feo espectáculo, que en nada se parecía al fútbol. Cuarenta y cinco minutos en el terreno del Español, que sólo dejó en vanguardia dos jugadores, uno de ellos lesionado. Y ya no hubo forma de pasar entre aquel bosque de pantorrillas, cabezas e incluso manos. Detalle curioso: el portero del Español, que jugó magníficamente, en una ocasión despejó el balón de cabeza.

Y poco antes de terminarse el domingo, a las 23,49, la bolita esa que han lanzado los rusos como un «croupier» de la ruleta, pasó sobre Madrid y en veinte segundos lanzó cincuenta y ocho sonidos intermitentes, que recordaban a los emitidos por un pavo. Pero con la cola desplegada...

Nos gusta, la verdad, esto de que un cine se pase al teatro, contra corriente. Hasta el Lope de Vega, ese a su nombre glorioso, ofrece cinematógrafo a casi todo pasto, con toquetitos folklóricos. Y alguna vez hemos escrito que si llegara el día de la inauguración del Real, lo sería con un pelucón a base de tiros, ósculos inacabables o enfermos mentales. El salón que se ha pasado al ya debilitado enemigo es el Goya, reivindicado por la Sociedad General de Autores, la cual ha encomendado a Arozamena todo lo concerniente al acontecimiento. Y Arozamena lo está haciendo a maravilla, pese a que apenas puede hablar, ya que a todas horas tiene la boca abier-

para refrigerar los cojinetes de las bombas. El agua para la alimentación de las calderas es desmineralizada a razón de 1,40 litros por minuto.

Desde la central hay dos líneas de enlace con el pueblo de Espinardo, desde el cual saldrán otras dos líneas, una hacia la central hidráulica de Miller y otra hacia la subestación de San Vicente del Raspeig (Alicante), para suministrar energía a la capital alicantina. Hacia el Norte parte otro tendido próximo a inaugurar.

Refinería y central han dado este magnífico impulso a la industrialización de la región que ha experimentado un vertiginoso resurgimiento, creando este emporio de asombrosa riqueza en la provincia en tan poco tiempo, como exponente fiel de la resuelta y eficaz labor del régimen de nuestro Caudillo Franco.

La insuficiencia de salarios lleva aparejadas consecuencias que pueden ser sumamente perjudiciales, tanto para una sana economía nacional como para un recto orden social.

## Carta de Madrid

Madrid.—(Crónica de "Tachin", ex-cubista para DIARIO DE BURGOS).

La jornada dominical fue soleada y muy agradable de temperatura, ya que la máxima llegó a los veintiséis grados. Los que gustan, porque pueden, de esgrimir el volante e irse con la familia al campo a comer entre pinos, se aborronaron de sol y de tortilla de patatas.

Tragedia en la última corrida de la temporada en la plaza Monumental, llena hasta las banderas. El tercer toro, astifino y de mucho poder, saltó al callejón huyendo de capotes y puyas y, como todos los cobardes, corneó tremendamente a un anciano portero de la plaza, que se había quedado entre barreras tras de cobrar las veintiséis pesetas del día. Nada se pudo hacer por él y quedó destruido en los múltiples derrotes del animal. En estado preagónico fue trasladado a una enfermería, donde falleció poco después, tras de recibir la Extremaunción. El callejón, como por lo visto es inevitable, se hallaba concurridísimo. Ahora, como suele ocurrir con tanta frecuencia, se recordarán artículos reglamentarios y disposiciones diversas y durante una temporada están allí únicamente quienes deben estar por su cometido. El caballero Landete rejoneó con habilidad y sudores y Juanito Bienvenida, Marcos de Celis y Murillo fueron largamente ovacionados.

El Español barcelonés batió a domicilio al Atlético de casa, con la eficaz ayuda de la veleidosa, que empujó hacia la red dos de los tantos blanquiazules. Pero también es preciso apuntar que los de Dauic hicierón todo lo posible por que el Español se llevara los dos puntos, salvo en unas brillantes jugadas iniciales. Sus extremos, Collar y Miguel, siguen siendo lo mejor—ayer lo único—del equipo madrileño. Ambos hicieron un gran partido. Pero carecen de interiores y de un centro que remate sus magníficos servicios. Con la ventaja, el segundo tiempo constituyó un feo espectáculo, que en nada se parecía al fútbol. Cuarenta y cinco minutos en el terreno del Español, que sólo dejó en vanguardia dos jugadores, uno de ellos lesionado. Y ya no hubo forma de pasar entre aquel bosque de pantorrillas, cabezas e incluso manos. Detalle curioso: el portero del Español, que jugó magníficamente, en una ocasión despejó el balón de cabeza.

Y poco antes de terminarse el domingo, a las 23,49, la bolita esa que han lanzado los rusos como un «croupier» de la ruleta, pasó sobre Madrid y en veinte segundos lanzó cincuenta y ocho sonidos intermitentes, que recordaban a los emitidos por un pavo. Pero con la cola desplegada...

Nos gusta, la verdad, esto de que un cine se pase al teatro, contra corriente. Hasta el Lope de Vega, ese a su nombre glorioso, ofrece cinematógrafo a casi todo pasto, con toquetitos folklóricos. Y alguna vez hemos escrito que si llegara el día de la inauguración del Real, lo sería con un pelucón a base de tiros, ósculos inacabables o enfermos mentales. El salón que se ha pasado al ya debilitado enemigo es el Goya, reivindicado por la Sociedad General de Autores, la cual ha encomendado a Arozamena todo lo concerniente al acontecimiento. Y Arozamena lo está haciendo a maravilla, pese a que apenas puede hablar, ya que a todas horas tiene la boca abier-

LEVAMOS unos años tratando de dar al país un espeluzco que le arranque de su secular trotecillo apagado. Se han puesto en juego numerosos resortes sin que ninguno, que yo sepa, aborde de frente la cuestión. Nuestro país adolece de una pereza mental exacerbada por una notable falta de curiosidad. A nadie le interesa nada fuera de lo que conoce que, de ordinario, es muy poco. A menos conocimientos, menos curiosidad.

Es muy posible que esta absoluta falta de curiosidad por las cosas venga dictada por el escepticismo que despierta una prolongada etapa de vida mediocre y sin horizontes. En tiempos de nuestras abuelas era frecuente escuchar consejos como éste, tratando de estimular a la chica de servicio que se iniciaba en sus labores:

—Trabaja, hija, afina tus modales, escmérate, y, a la vuelta de diez años, podrás llegar a ser una buena cocinera.

Ante estas perspectivas no es fácil que nadie se encandide. Con los escalones acontece algo semejante. El escalafón viene a decir, más o menos:

—Paciencia, muchacho. Aguarda a que desaparezcan cincuenta funcionarios de los que te preceden, trabaja con tesón y entusiasmo y, dentro de veinte años, ganarás cuarenta duros más de los que ganas.

Conclusión: el trabajo no rinde; la curiosidad por ampliar nuestros conocimientos desaparece automáticamente.

En los países prósperos no se desdencian los mienesteres humildes tal vez porque las más grandes figuras de su historia contemporánea empezaron vendiendo periódicos o lustrando zapatos. En nuestro país resulta arriesgado buscar una colocación provisional; pronto se hace rodera y todos sabemos que para salir de una rodera hace falta algo más que buen deseso. Tratar de hacerlo sin una cierta habilidad es hacer oposiciones al batacazo.

En nuestra vieja piel de toro, la rutina, la carencia de fe en la propia redención, ha matado la curiosidad. Una amiga mía llevó a un puerto de mar a su sirvienta de tierra adentro, una muchacha sin otra experiencia viera que el teso y el río que se dominan desde la torre de la iglesia de su pueblo. Pues bien; la muchacha tardó cinco días en asomarse a la playa y, cuando lo hizo, casi a la fuerza, todo lo que se le ocurrió preguntar—y ya es algo—es si ese agua, no se salía nunca.

Proporcionalmente con nuestros grandes ricos, con nuestros ricos sórdidos y tradicionales, acontece otro tanto. Hoy que al rico se le ofrecen a cada paso oportunidades de asomarse al mundo, él no pone de su parte nada porque no siente curiosidad por conocer otros gentes ni otros horizontes. A lo sumo, nuestros proverbiales ricos, en un gesto dispendi-

## LA FALTA DE CURIOSIDAD

Por Miguel DELIBES

so, se llegan a Toledo o a las cuevas de Altamira, pero de ahí no pasan. Con frecuencia, los escritores y caricaturistas del país afiamos nuestras plumas para ironizar a costa del nuevo rico, del improvisado de la fortuna, cuando, puestos en lo justo, el nuevo rico le da ciento y raya al viejo rico, al rico sordido y tradicional, en punto al arte de gustarse veinte duros con salero. «Con lo que se me ha ido muy bien», suele oírse a las mujeres de cierta edad. Y a lo mejor tienen razón. A lo mejor todo eso del progreso y el conocimiento no es más que un espejismo.

Se ha dicho que nuestra época se distingue por la crisis del diálogo. No sólo han desaparecido las tertulias de los antiguos salones sino hasta los clásicos cafés de divanes de peluche. Para lo que hoy tenemos que decirnos sobre con las ortopédicas banquetas de las cafeterías. Mas esta crisis del diálogo es una consecuencia más de nuestra notoria falta de curiosidad por los problemas ajenos. A poco observador que se sea, se advertirá que los hombres y mujeres que llamamos «con conversación» son los menos aptos para el diálogo. Puestos a ello, se limitarán a dar vueltas en torno a sus problemas particulares. Son aburridos monologistas; jamás escuchan la réplica. Y es que los problemas ajenos no les interesan; falta curiosidad por las cosas.

Hoy se trata de despertar al país de su tradicional abulia poniendo en juego nuevas leyes y dictando disposiciones más o menos revolucionarias. La lucha — nunca se dijo mayor verdad, puesto que el analfabetismo suele defender su ignorancia con el mayor tesón — contra el analfabetismo alcanza auténticos caracteres épicos. ¿Y qué? Yo entiendo que enseñar a leer al que no sabe representa un esfuerzo que no lo hace conscientemente, movido por el anhelo de conseguir un acceso al periódico o al libro, es decir por satisfacer su propia curiosidad. Hay que provocar ésta, no tratando de desengañar — tarea inútil — a la oronda señora que afirma que con lo que sabe la ha ido muy bien, sino haciéndola ver que sabiendo un poco más podría seguramente haberla ido mucho mejor.

## Probable elección de España para la novena vicepresidencia de la Asamblea de las Naciones Unidas

Sede de las Naciones Unidas.—Se espera que España sea elegida mañana para ocupar la novena vicepresidencia de la actual Asamblea general.

En la reunión de hoy la Asamblea general rechazó algunas objeciones de procedimiento y trató de una proposición presentada para facilitar el camino de la elección española.—Eje.

## Walt Disney quiere asociarse con Dalí

Barcelona.—Esta tarde llegó a Cadaqués precedente de Francia el famoso dibujante y productor de películas de Cine Walt Disney, que se ha entrevistado con el pintor Dalí.

Al parecer el viaje de Disney obedece al propósito de asociarse con Dalí para hacer una película en colores cuyo tema podría basarse en las andanzas de Don Quijote de la Mancha o en el cuento de "La bella durmiente del bosque".—Cifra.

## ESTA GIRANDO ALREDEDOR DE LA TIERRA EL PROYECTIL INTERCONTINENTAL QUE LO LANZÓ

(Viene de primera página)

que incluyó solamente con ellos se pueda precisar la órbita y las densidades de las capas del espesor que atraviesa.—Cifra.

## EL PASO POR BARCELONA

Barcelona.—El paso del satélite artificial ruso sobre Barcelona ha sido registrado esta mañana por la estación receptora radicada en Lliada de Vall, cerca de esta ciudad, pero no a la hora indicada por Moscú, sino entre las once y once treinta de la mañana.

## EL PROYECTIL INTERCONTINENTAL

co pudiera ser en realidad mayor que lo que dicen sus inventores, y pudiera comprender parte del cohete de lanzamiento, declararon a los periodistas dos hombres de ciencia del laboratorio astrosfísico de esta ciudad. El doctor Hynek y Richard S. McCrosky, que basan su teoría en la declaración de un hombre de ciencia de Alaska que vio a simple vista la nueva luna y manifiesta que era, «sorprendentemente brillante» como una estrella de cuarta magnitud.

## COMENTARIO LONDINENSE

Londres.—El anuncio de Radio Moscú relativo a la coala del satélite artificial no indica cuándo fue captada su presencia en el espacio, pero se supone que, al poder ser únicamente de manera visual, puesto que no emite señales de radio, no fue inmediatamente después del lanzamiento. Se cree que los hombres de ciencia soviéticos tendrían concentrada su atención en el satélite y no en enfocaron en seguida sus telescopios hacia la línea brillante que sigue su recorrido a un millar de kilómetros detrás.—Efe.

## HA PERDIDO VELOCIDAD

Boolder (Colorado).—Un científico del laboratorio nacional de la Compañía Standard ha dicho hoy que el satélite soviético ha perdido velocidad en relación con el momento en que fue lanzado.

## SEGÚN SUS ESTUDIOS, EL SATÉLITE PERDIE TRÉS SEGUNDOS CADA VUELTA EN LA TIERRA, LO QUE DEMUESTRA QUE PERDIE TRÉS SEGUNDOS CADA VUELTA EN LA TIERRA, DONDE SE DESINTEGRARÁ. CALCULA EL CIENTÍFICO QUE SEGUIRÁ SU CURSO DURANTE UN MES ANTES DE DESINTEGRARSE.—Efe.

## LOS CIENTÍFICOS RUSOS PODRÁN VISITAR LAS INSTALACIONES AMERICANAS

Washington.—El servicio de satélites ha autorizado a los científicos rusos a visitar sus instalaciones, pero no ha permitido que fueran acompañados por periodistas, los que no les fueron concedidos pases por los funcionarios de seguridad.—Efe.

## Walt Disney quiere asociarse con Dalí

Barcelona.—Esta tarde llegó a Cadaqués precedente de Francia el famoso dibujante y productor de películas de Cine Walt Disney, que se ha entrevistado con el pintor Dalí.

Al parecer el viaje de Disney obedece al propósito de asociarse con Dalí para hacer una película en colores cuyo tema podría basarse en las andanzas de Don Quijote de la Mancha o en el cuento de "La bella durmiente del bosque".—Cifra.

## ESTA GIRANDO ALREDEDOR DE LA TIERRA EL PROYECTIL INTERCONTINENTAL QUE LO LANZÓ

(Viene de primera página)

## EL PASO POR BARCELONA

Barcelona.—El paso del satélite artificial ruso sobre Barcelona ha sido registrado esta mañana por la estación receptora radicada en Lliada de Vall, cerca de esta ciudad, pero no a la hora indicada por Moscú, sino entre las once y once treinta de la mañana.

## COMENTARIO LONDINENSE

Londres.—El anuncio de Radio Moscú relativo a la coala del satélite artificial no indica cuándo fue captada su presencia en el espacio, pero se supone que, al poder ser únicamente de manera visual, puesto que no emite señales de radio, no fue inmediatamente después del lanzamiento. Se cree que los hombres de ciencia soviéticos tendrían concentrada su atención en el satélite y no en enfocaron en seguida sus telescopios hacia la línea brillante que sigue su recorrido a un millar de kilómetros detrás.—Efe.

## HA PERDIDO VELOCIDAD

Boolder (Colorado).—Un científico del laboratorio nacional de la Compañía Standard ha dicho hoy que el satélite soviético ha perdido velocidad en relación con el momento en que fue lanzado.

## SEGÚN SUS ESTUDIOS, EL SATÉLITE PERDIE TRÉS SEGUNDOS CADA VUELTA EN LA TIERRA, LO QUE DEMUESTRA QUE PERDIE TRÉS SEGUNDOS CADA VUELTA EN LA TIERRA, DONDE SE DESINTEGRARÁ. CALCULA EL CIENTÍFICO QUE SEGUIRÁ SU CURSO DURANTE UN MES ANTES DE DESINTEGRARSE.—Efe.

## LOS CIENTÍFICOS RUSOS PODRÁN VISITAR LAS INSTALACIONES AMERICANAS

Washington.—El servicio de satélites ha autorizado a los científicos rusos a visitar sus instalaciones, pero no ha permitido que fueran acompañados por periodistas, los que no les fueron concedidos pases por los funcionarios de seguridad.—Efe.

"Espera... yo también voy. Ya lavaré esta noche en un momento"

En la mayoría de lavaderos sólo es posible lavar a la luz del día. En el campo, a esta dificultad se juntan otras de la más diversa índole, de modo que el ama de casa tiene que invertir varias horas al día para lavar la abundante ropa de verano, horas que podría dedicar a otras y divertirse poseyendo una super-máquina de lavar BRU, que permite el lavado a cualquier hora.